

BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA, S.A.
BASQUETOURL, AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

AUDITORIA TXOSTENA, URTEKO KONTUAK ETA KUDEAKETA-TXOSTENA /
INFORME DE AUDITORÍA, CUENTAS ANUALES E INFORME DE GESTIÓN



BASQUETOUR, TURISMOAREN

EUSKAL AGENTZIA-

AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

2018. EKITALDIKO URTEKO KONTUAK ETA KUDEAKETA
TXOSTENA, AUDITORE INDEPENDENTE BATEK EGINDAKO
IKUSKARITZA TXOSTENAREKIN BATERA
CUENTAS ANUALES E INFORME DE GESTIÓN DEL
EJERCICIO 2018, JUNTO CON EL INFORME DE AUDITORÍA
EMITIDO POR UN AUDITOR INDEPENDIENTE

AUDITORE INDEPENDENTE BATEK
EGINDAKO URTEKO KONTUEN
AUDITORETZA-TXOSTENA

BASQUETOUR TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A. sozietatearen akziodunari Administrazio Kontseiluaren aginduz:

Iritzia

BASQUETOUR TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.ren (Sozietatea) urteko kontuak ikuskatu ditugu. Urteko kontu hauek, 2018ko abenduaren 31ko balantzeak, eta aipatutako datan bukatutako ekitaldiari dagozkion galdu-irabazien kontuak, ondare garbiaren aldaketen egoera-orriak, diru-fluxuen egoera-orriak eta memoriak osatzen dituzte.

Gure iritziz, erantsitako urteko kontuek, arlo esanguratsu guztietan, Sozietatearen 2018ko abenduaren 31ko ondarearen eta egoera finantzarioaren irudi fidela adierazten dute, baita data horretan bukatu den ekitaldiari dagozkion emaitzen eta diru-fluxuena ere, aplikagarria zaion informazio finantzarioaren araudiarekin bat etorritz (memoriaren 2.1 Oharrean adierazten dena), eta, bereziki, bertan agertzen diren kontabilitate-printzipio eta -arauekin.

Iritzia emateko oinarria

Ikuskaritza lana, Espainian indarrean dagoen ikuskaritzaren arautegia jarraituz egin dugu. Arau horien arabera dagozkigun erantzukizunak, *Kontu-ikuskaritza erantzukizuna urteko kontuen ikuskaritza dela* eta atalean zehazten dira.

Sozietatetik independenteak gara, Espainiako urteko kontuen ikuskaritzan jarraitu beharreko etika eskakizunen arabera (independentzia eskakizuna barne), ikuskaritzaren arautegian xedatutakoarekin bat. Zentzu horretan, ez dugu kontu-ikuskaritza ez den beste zerbitzurik eman, eta ez da inongo egoerarik gertatu zeinak aipatutako araudi-erregulatzaileraren arabera ezinbestekoa den independentzia arriskuan jarri zezakeen.

INFORME DE AUDITORÍA DE CUENTAS
ANUALES EMITIDO POR UN AUDITOR
INDEPENDIENTE

Al Accionista Único de BASQUETOUR TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A. por encargo del Consejo de Administración:

Opinión

Hemos auditado las cuentas anuales de BASQUETOUR TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A. (la Sociedad), que comprenden el balance al 31 de diciembre de 2018, la cuenta de pérdidas y ganancias, el estado de cambios en el patrimonio neto, el estado de flujos de efectivo y la memoria correspondientes al ejercicio terminado en dicha fecha.

En nuestra opinión, las cuentas anuales adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de la Sociedad al 31 de diciembre de 2018, así como de sus resultados y flujos de efectivo correspondientes al ejercicio terminado en dicha fecha, de conformidad con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación (que se identifica en la Nota 2.1 de la memoria) y, en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo.

Fundamento de la opinión

Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente en España. Nuestras responsabilidades de acuerdo con dichas normas se describen más adelante en la sección *Responsabilidades del auditor en relación con la auditoría de las cuentas anuales* de nuestro informe.

Somos independientes de la Sociedad de conformidad con los requerimientos de ética, incluidos los de independencia, que son aplicables a nuestra auditoría de las cuentas anuales en España según lo exigido por la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas. En este sentido, no hemos prestado servicios distintos a los de la auditoría de cuentas ni han concurrido situaciones o circunstancias que, de acuerdo con lo establecido en la citada normativa

Lortutako ikuskaritza ebidentziak gure ikuskaritza iritzirako nahikoa eta egokia den oinarria ematen digula deritzogu.

Ikuskaritzaren alderdirik garrantzitsuenak

Gure iritzi profesionalaren arabera, ikuskaritzaren alderdirik garrantzitsuenak ekitaldi honetako urteko kontuen ikuskaritzan hutsegite garrantzitsuak egoteko arrisku esanguratsutzat hartutakoak dira. Arrisku hauek, gure ikuskaritzaren testuinguruan urteko kontuen osotasunean hartu dira kontuan, baita horiei buruzko gure iritzian ere, eta ez dugu arrisku hauei buruzko iritzi bereizirik ematen.

Gure txostenean adierazi beharreko ikuskaritzan kontsideratutako arrisku esanguratzurik ez dagoela erabaki dugu.

Bestelako informazioa: kudeaketa-txostena

Bestelako informazioak 2018 ekitaldiko kudeaketa-txostena soilik biltzen du; berau egitea Administrazioaren² erantzukizuna da eta ez dago urteko kontuen barne.

Urteko kontuei buruzko gure ikuskaritza iritziak ez du kudeaketa-txostena kontuan hartzen. Gure erantzukizuna kudeaketa-txostena dela eta, Espainian indarrean dagoen kontu-ikuskaritzaren araudiaren arabera, hauxe da: kudeaketa-txostena eta urteko kontuak bat datozen aztertzea eta horri buruz informatzea, aipatutako urteko kontuen ikuskaritzan lortutako sozietatearen ezagupenean oinarrituz eta inongo informazio gehigarriak kontuan izan gabe. Halaber, gure erantzukizuna, kudeaketa-txostenaren edukia eta aurkezpena jarraitu beharreko araudiarekin bat datozen ebaluatzea eta informatzea da. Hutsegite esanguratsuren bat dagoela ondorioztatzen badugu, egindako lanean oinarrituz, horren berri eman behar dugu.

Aurreko paragrafoan deskribatutakoaren arabera egindako lanean oinarrituz, kudeaketa-txostenak biltzen

reguladora, hayan afectado a la necesaria independencia de modo que se haya visto comprometida.

Consideramos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido proporciona una base suficiente y adecuada para nuestra opinión.

Aspectos más relevantes de la auditoría

Los aspectos más relevantes de la auditoría son aquellos que, según nuestro juicio profesional, han sido considerados como los riesgos de incorrección material más significativos en nuestra auditoría de las cuentas anuales del periodo actual. Estos riesgos han sido tratados en el contexto de nuestra auditoría de las cuentas anuales en su conjunto, y en la formación de nuestra opinión sobre éstas, y no expresamos una opinión por separado sobre esos riesgos.

Hemos determinado que no existen riesgos más significativos considerados en la auditoría que se deban comunicar en nuestro informe.

Otra información: Informe de gestión

La otra información comprende exclusivamente el informe de gestión del ejercicio 2018, cuya formulación es responsabilidad de los Administradores de la Sociedad y no forma parte integrante de las cuentas anuales.

Nuestra opinión de auditoría sobre las cuentas anuales no cubre el informe de gestión. Nuestra responsabilidad sobre el informe de gestión, de conformidad con lo exigido por la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas, consiste en evaluar e informar sobre la concordancia del informe de gestión con las cuentas anuales, a partir del conocimiento de la entidad obtenido en la realización de la auditoría de las citadas cuentas y sin incluir información distinta de la obtenida como evidencia durante la misma. Asimismo, nuestra responsabilidad consiste en evaluar e informar de si el contenido y presentación del informe de gestión son conformes a la normativa que resulta de aplicación. Si, basándonos en el trabajo que hemos realizado, concluimos que existen incorrecciones materiales, estamos obligados a informar de ello.

Sobre la base del trabajo realizado, según lo descrito en el párrafo anterior, la información que contiene el

duen informazioa 2018. ekitaldiko urteko kontuekin bat dator eta bere edukia eta aurkezpenak aplikagarria den araudia jarraitzen dute.

Urteko kontuen inguruan, Administrazioen erantzukizuna

Administrazioen erantzukizuna da erantsitako urteko kontuak egitea, Sozietatearen ondarearen, egoera finantzarioaren eta emaitzen irudi fidela adieraziz, sozietateari aplikatu behar zaion Espainian indarrean dagoen informazio finantzarioaren araudia jarraituz eta baita iruzurrengatik edo errakuntzengatik hutsegite esanguratsurik gabeko urteko kontuak prestatzeko beraien ustez egokia den barne kontrola ere.

Urteko kontuak prestatzean, Administrazioen erantzukizuna Sozietateak funtzionamenduan dagoen enpresa moduan jarraitzeko duen gaitasuna balioztatzea da, dagokionaren arabera, funtzionamenduan dagoen enpresarekin zerikusia duten gaiak adieraziz eta funtzionamenduan dagoen enpresaren kontabilitate-printzipioa erabiliz, Administrazioek sozietatea likidatzeko edo eragiketak amaitzeko asmoa dutenean edo beste aukera errealistatik ez dagoenean izan ezik.

Kontu-ikuskariaren erantzukizuna urteko kontuen ikuskaritza dela eta

Gure helburuak urteko kontuek, haien osotasunean hartuta, iruzurrengatik edota errakuntzengatik hutsegite esanguratsurik ez duten arrazoizko segurtasuna lortzea eta gure iritzia barneratzen duen ikuskaritza txosten bat igortzea dira.

Arrazoizko segurtasuna ziurtasun maila altua da, baina horrek ez du bermatzen Espainian indarrean dagoen kontu-ikuskaritzaren araudia jarraituz egindako ikuskaritzak existitu daitekeen hutsegite esanguratsu bat beti antzeman dezakeenik. Hutsegiteak iruzurrengatik edota errakuntzengatik sor daitezke, eta garrantzitsutzat hartuko dira, bai banaka bai batuta hartuta, urteko kontuetan oinarrituz erabiltzaileek hartzen dituzten erabaki ekonomikoetan eragingo dutela aurreikusten bada.

informe de gestión concuerda con la de las cuentas anuales del ejercicio 2018 y su contenido y presentación son conformes a la normativa que resulta de aplicación.

Responsabilidad de los Administradores en relación con las cuentas anuales

Los Administradores son responsables de formular las cuentas anuales adjuntas, de forma que expresen la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de la Sociedad, de conformidad con el marco normativo de información financiera aplicable a la entidad en España, y del control interno que consideren necesario para permitir la preparación de cuentas anuales libres de incorrección material, debida a fraude o error.

En la preparación de las cuentas anuales los Administradores son responsables de la valoración de la capacidad de la Sociedad para continuar como empresa en funcionamiento, revelando, según corresponda, las cuestiones relacionadas con la empresa en funcionamiento y utilizando el principio contable de empresa en funcionamiento excepto si los Administradores tienen intención de liquidar la sociedad o de cesar sus operaciones, o bien no exista otra alternativa realista.

Responsabilidades del auditor en relación con la auditoría de las cuentas anuales

Nuestros objetivos son obtener una seguridad razonable de que las cuentas anuales en su conjunto están libres de incorrección material, debida a fraude o error, y emitir un informe de auditoría que contiene nuestra opinión.

Seguridad razonable es un alto grado de seguridad pero no garantiza que una auditoría realizada de conformidad con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente en España siempre detecte una incorrección material cuando existe. Las incorrecciones pueden deberse a fraude o error y se consideran materiales si, individualmente o de forma agregada, puede preverse razonablemente que influyan en las decisiones económicas que los usuarios toman basándose en las cuentas anuales.

Ikuskaritza txosten honen 1. eranskinean, urteko kontuen ikuskaritzari dagokionez ditugun erantzukizunen deskribapen zehatzagoa ematen da. Erantsita doazen 5. eta 6. orrialdetan dagoen deskribapen hau gure ikuskaritza txostenaren atal bat da.

En el Anexo 1 de este informe de auditoría se incluye una descripción más detallada de nuestras responsabilidades en relación con la auditoría de las cuentas anuales. Esta descripción que se encuentra en las páginas 5 y 6 siguientes es parte integrante de nuestro informe de auditoría.

PKF ATTEST Servicios Empresariales, S.L.
ROAC-en izena emandakoa S1520 zk.



Manuel Gardeazabal
ROAC-en izena emandakoa 20.010 zk.
Inscrito en el ROAC con el N° 20.010

28 de marzo de 2019
2019ko martxoaren 28an

Gure ikuskaritza txostenaren 1. eranskina

Gure ikuskaritza txostenean esandakoaz gain, Eranskin honetan urteko kontuen ikuskaritzari dagokionean ditugun erantzukizunak biltzen ditugu.

Kontu-ikuskarariaren erantzukizuna urteko kontuen ikuskaritza dela eta

Espainian indarrean dagoen kontuen ikuskaritzaren arautegia jarraituz egindako ikuskaritzan, eszeptizismoz eta irizpen profesionala ezarritik jardun dugu. Baita ere:

- Urteko kontuetan, iruzurrengatik edo errakuntzengatik, hutsegite esanguratsuak egoteko arriskuak identifikatu eta balioztatu egiten ditugu; arrisku horiei erantzuna emateko prozedurak diseinatzen eta aplikatzen ditugu; eta ebidentzia nahikoa eta egokia lortzen dugu gure iritzia emateko oinarria izateko. Iruzurragatik gerta daitekeen hutsegite esanguratsua ez antzemateko arriskua, errakuntzagatik eman daitekeen hutsegite esanguratsua ez antzematekoa baino altuagoa da, izan ere iruzurak kolusioaren, faltsutzearen, nahita egindako ez-egitearen, nahita egindako adierazpen okerren, edo barne-kontrolaren saihespenaren ondorioz izan daitezke.
- Ikuskaritzarako garrantzitsua den barne-kontrolaren eza gupena lortzen dugu, egoeraren arabera egokiak diren ikuskaritza-prozedurak diseinatzeko helburuarekin; eta ez, erakundearen barne-kontrolaren eraginkortasunari buruzko iritzia emateko helburuarekin.
- Aplikatutako kontabilitate-politikak egokiak diren balioztatzen dugu; baita kontabilitate-estimazioen arrazoigarritasuna eta Administrazioaileek emandako informazioa ere.
- Administrazioaileek funtzionamenduan dagoen enpresaren kontabilitate-printzipioa egoki erabili duten ondorioztatzen dugu; eta lortutako ikuskaritza ebidentzian oinarrituz, funtzionamenduan dagoen enpresa moduan jarraitzeko Sozietateak daukan gaitasuna

Anexo 1 de nuestro informe de auditoría

Adicionalmente a lo incluido en nuestro informe de auditoría, en este Anexo incluimos nuestras responsabilidades respecto a la auditoría de las cuentas anuales.

Responsabilidades del auditor en relación con la auditoría de las cuentas anuales

Como parte de una auditoría de conformidad con la normativa reguladora de la actividad de auditoría de cuentas vigente en España, aplicamos nuestro juicio profesional y mantenemos una actitud de escepticismo profesional durante toda la auditoría. También:

- Identificamos y valoramos los riesgos de incorrección material en las cuentas anuales, debida a fraude o error, diseñamos y aplicamos procedimientos de auditoría para responder a dichos riesgos y obtenemos evidencia de auditoría suficiente y adecuada para proporcionar una base para nuestra opinión. El riesgo de no detectar una incorrección material debida a fraude es más elevado que en el caso de una incorrección material debida a error, ya que el fraude puede implicar colusión, falsificación, omisiones deliberadas, manifestaciones intencionadamente erróneas, o la elusión del control interno.
- Obtenemos conocimiento del control interno relevante para la auditoría con el fin de diseñar procedimientos de auditoría que sean adecuados en función de las circunstancias, y no con la finalidad de expresar una opinión sobre la eficacia del control interno de la entidad.
- Evaluamos si las políticas contables aplicadas son adecuadas y la razonabilidad de las estimaciones contables y la correspondiente información revelada por los Administradores.
- Concluimos sobre si es adecuada la utilización, por los Administradores, del principio contable de empresa en funcionamiento y, basándonos en la evidencia de auditoría obtenida, concluimos sobre si existe o no una incertidumbre material relacionada con hechos o con condiciones que

zalantzan jar dezakeen gertaera edo baldintzekin zerikusia duen ziurgabetasun esanguratsurik dagoen edo ez ondorioztatzen dugu. Ziurgabetasun esanguratsua dagoela ondorioztatzen badugu, gure ikuskaritza txostenean urteko kontuetan honi buruz ematen den informazioari arreta jarri behar izaten diogu edo, emandako informazioa ez bada egokia, iritzi-aldatua eman behar izaten dugu. Gure ondorioak, ikuskaritza txosteneko data arte lortutako ikuskaritza-ebidentzian oinarritzen dira. Hala ere, etorkizuneko gertaeren edo baldintzen ondorioz, Sozietateak funtzionamenduan dagoen enpresa izateari utz diezaioke.

- Urteko kontuen aurkezpen orokorra, egitura, edukia eta emandako informazioa balioztatzen ditugu, baita urteko kontuek transakzioak eta azpiko gertaerak irudi fidela erakusteko moduan jasotzen dituzten ere.

Erakundeko Administrazioaileekin harremanetan jartzen gara, besteak beste, planifikatutako ikuskaritzaren irismena eta egite datak, eta ikuskaritzan azaldutako arlo esanguratsuak jakinarazteko, baita barne-kontrollean antzemandako balizko gabezia esanguratsuak jakinarazteko ere.

Administrazioaileei jakinarazi zaizkien arrisku esanguratsuen artean, egungo urteko kontuen ikuskaritzan adierazgarrienak direnak zehazten ditugu, hauek izanik, ondorioz, gure ustez arriskurik garrantzitsuenak.

Arrisku hauek gure ikuskaritza txostenean deskribatzen ditugu, baldin eta legezko edo erregelamenduzko xedapenek gaia argitaratzea debekatzen ez badute.

pueden generar dudas significativas sobre la capacidad de la Sociedad para continuar como empresa en funcionamiento. Si concluimos que existe una incertidumbre material, se requiere que llamemos la atención en nuestro informe de auditoría sobre la correspondiente información revelada en las cuentas anuales o, si dichas revelaciones no son adecuadas, que expresemos una opinión modificada. Nuestras conclusiones se basan en la evidencia de auditoría obtenida hasta la fecha de nuestro informe de auditoría. Sin embargo, los hechos o condiciones futuros pueden ser la causa de que la Sociedad deje de ser una empresa en funcionamiento.

- Evaluamos la presentación global, la estructura y el contenido de las cuentas anuales, incluida la información revelada, y si las cuentas anuales representan las transacciones y hechos subyacentes de un modo que logran expresar la imagen fiel.

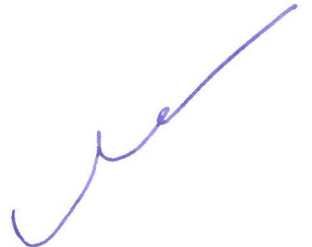
Nos comunicamos con los Administradores de la entidad en relación con, entre otras cuestiones, el alcance y el momento de realización de la auditoría planificados y los hallazgos significativos de la auditoría, así como cualquier deficiencia significativa del control interno que identificamos en el transcurso de la auditoría.

Entre los riesgos significativos que han sido objeto de comunicación a los Administradores de la entidad, determinamos los que han sido de la mayor significatividad en la auditoría de las cuentas anuales del periodo actual y que son, en consecuencia, los riesgos considerados más significativos.

Describimos esos riesgos en nuestro informe de auditoría salvo que las disposiciones legales o reglamentarias prohíban revelar públicamente la cuestión.

BASQUETOIR, TURISMOAREN
EUSKAL AGENTZIA-
AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

2018. EKITALDIKO URTEKO KONTUAK ETA
KUDEAKETA TXOSTENA
CUENTAS ANUALES E INFORME DE GESTIÓN DEL
EJERCICIO 2018



**BASQUETOURL TURISMOAREN AGENTZIA -
AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.**

**2018KO ETA 2017KO ABENDUAREN 31KO BALANTZEAK/
BALANCES AL 31 DE DICIEMBRE DE 2018 Y 2017**

(Euroak) / (Euros)

AKTIBO /ACTIVO	2018	2017	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA / PATRIMONIO NETO Y PASIVO	2018	2017
AKTIBO EZ-KORRONTEA / ACTIVO NO CORRIENTE:			ONDARE GARBIA /PATRIMONIO NETO:		
Ibilgetu ukiezina (4.a. oharra)/ Inmovilizado intangible (Nota 4.a)	-	240.261	Berezko funtsak (9. oharra)/ Fondos propios (Nota 9)-		
Ibilgetu materiala (5. oharra)/ Inmovilizado material (Nota 5)-			Kapitala/ Capital-		
Instalazio teknikoak eta beste ibilgetu material batzuk/			Eskrituratutako kapitala/ Capital escriturado	90.000	90.000
Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	38.437	35.609	Aurreko ekitaldien emaitzak /Resultados de ejercicios anteriores	(86.832)	(84.740)
Epe luzeko finantza-inbertsioak (6.oharra)/			Ekitaldiaren emaitza (3. oharra)/ Resultado del ejercicio (Nota 3)	-	(2.092)
Inversiones financieras a largo plazo (Nota 6)-				3.168	3.168
Bestelako ibilgetu ukiezina /Otros activos financieros	1.691	2.819	Jasotako diru-laguntzak, dohaintzak eta emariak (10. oharra)/		
Aktibo ez-korrontearen guztizkoa /Total Activo No Corriente	40.128	278.689	Subvenciones, donaciones y legados recibidos (Nota 10)	38.437	275.870
			Ondare garbiaren guztizkoa /Total Patrimonio Neto	41.605	279.038
			PASIBO EZ-KORRONTEA /PASIVO NO CORRIENTE:		
			Epe luzerako hornidurak /Provisiones a largo plazo	1.214	1.214
			Pasibo ez-korrontearen guztizkoa / Total Pasivo No corriente	1.214	1.214
AKTIBO KORRONTEA / ACTIVO CORRIENTE:			PASIBO KORRONTEA /PASIVO CORRIENTE:		
Merkataritza zordunak eta kobratu beharreko beste kontu batzuk (6. oharra)/			Epe laburrerako zorrak (10. oharra)/ Deudas a corto		
Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar (Nota 6)-			plazo (Nota 10)-		
Bezeroak /Clientes	1.625	-	Bestelako finantza pasiboak /Otros pasivos financieros	141.815	144.795
Zenbait zordun (15. oharra)/ Deudores Varios (Nota 15)	144.046	88.390	Merkataritza hartzekodunak eta ordaindu beharreko beste		
Langileak/Personal	22	-	kontu batzuk (11. oharra)/		
Administrazio Publikoekiko bestelako hartzeak (10 eta 14. oharrak)			Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar (Nota 11)-		
Otros créditos con Administraciones Públicas (Notas 10 y 14)	400.000	-	Hornitzaileak /Proveedores	879.787	703.364
	545.693	88.390	Hornitzaileak, taldeko empresak eta elkartuak (13. oharra)/		
Epe laburreko finantza-inbertsioak			Proveedores empresas del grupo y asociadas (Nota 13)	-	11.597
Inversiones financieras a corto plazo	300	-	Langileak (ordaintzeke dauden ordainsariak)/		
Epe laburrerako periodifikatzeak (15. oharra)/			Personal (remuneraciones pendientes de pago)	-	386
Periodificaciones a corto plazo (Nota 15)	121.236	139.202	Administrazio Publikoarekiko bestelako zorrak (14. oharra)/		
Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak (8. oharra)/			Otras deudas con las Administraciones Públicas (Nota 14)	436.237	392.803
Efectivo y otros activos líquidos equivalentes (Nota 8)-				1.316.024	1.108.150
Diruzaintza /Tesoreria	793.301	1.026.916	Pasibo korrontearen guztizkoa /Total Pasivo Corriente	1.457.839	1.252.945
Aktibo korrontearen guztizkoa/ Total Activo Corriente	1.460.530	1.254.508			
			ONDARE GARBIAREN ETA PASIBOAREN GUZTIZKOA/		
AKTIBOAREN GUZTIZKOA/ TOTAL ACTIVO	1.500.658	1.533.197	TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO	1.500.658	1.533.197

Atxikitako memorian txertatu diren oharrak, 1.tik 18.era artekoak, 2018ko abenduaren 31ko balantzearen parte dira/
Las Notas 1 a 18 incluidas en la memoria adjunta forman parte integrante del balance al 31 de diciembre de 2018.

BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA -
AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

GALERA ETA IRABAZIEN KONTUAK, 2018KO ETA 2017KO ABENDUAREN 31N AMAITUTAKO URTEKO
EKITALDIEI BURUZKOAK /
CUENTAS DE PÉRDIDAS Y GANANCIAS CORRESPONDIENTES A LOS EJERCICIOS ANUALES
TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DE 2018 Y 2017
Euroak / (Euros)

	<u>2018</u>	<u>2017</u>
ERAGIKETA JARRAITUAK / OPERACIONES CONTINUADAS:		
Bestelako ustiapen sarrerak/ Otros ingresos de explotación-		
Sarrera osagarriak eta kudeaketa korronteko beste batzuk (15. oharra) /		
Ingresos accesorios y otros de gestión corriente (Nota 15)	144.046	88.390
Ekitaldiaren emaitzari gehitutako ustiapeneko diru-laguntzak (10. eta 15. oharra)/		
Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio (Notas 10 y 15)	<u>8.624.772</u>	<u>7.358.954</u>
	8.768.818	7.447.344
Langileek eragindako gastuak /Gastos de personal-		
Soldatak, lansariak eta baliokidetuak /Sueldos, salarios y asimilados	(870.187)	(884.982)
Gizarte kargak (15. oharra) / Cargas sociales (Nota 15)	<u>(229.220)</u>	<u>(231.281)</u>
	(1.099.407)	(1.116.263)
Bestelako ustiapen gastuak /Otros gastos de explotación-		
Kanpo zerbitzuak (15. oharra) / Servicios exteriores (Nota 15)	(7.669.411)	(6.330.229)
Ibilgetuaren amortizazioa (4.a eta 5. oharra) /Amortización del inmovilizado (Notas 4.a y 5)	(252.092)	(12.678)
Ibilgetu ez-finantzarioko diru-laguntzen eta bestelakoen egozpena (10. oharra)		
Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras (Nota 10)	252.092	10.585
Beste emaitzak /Otros resultados	-	(851)
USTIAPEN EMAITZA /RESULTADO DE EXPLOTACIÓN	<u>-</u>	<u>(2.092)</u>
FINANTZA EMAITZA /RESULTADO FINANCIERO	<u>-</u>	<u>-</u>
EMAITZA, ZERGEN AURRETIK /RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS	<u>-</u>	<u>(2.092)</u>
Mozkinen gaineko zergak (14. oharra) /Impuestos sobre beneficios (Nota 14)	-	-
EKITALDIAREN EMAITZA, ERAGIKETA JARRAITUETATIK ERATORRITAKOA/		
RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS	<u>-</u>	<u>(2.092)</u>
EKITALDIAREN EMAITZA /RESULTADO DEL EJERCICIO	<u>-</u>	<u>(2.092)</u>

Atxitako memoriako oharra, 1. tik 18. era artekoak, galera eta irabazien kontuaren parte dira, 2018ko abenduaren 31n amaitutako urteko ekitaldiko kontuarenak /

Las Notas 1 a 18 incluidas en la memoria adjunta forman parte integrante de la cuenta de pérdidas y ganancias correspondiente al ejercicio anual terminado el 31 de diciembre de 2018.

**BASQUETOIR, TURISMOAREN AGENTZIA-
AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.**

**ONDARE GARBIAREN ALDAKETEN EGOERA ORRIAK, 2018KO ETA 2017KO ABENDUAREN 31N
AMAITUTAKO EKITALDIEI BURUZKOAK/
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO CORRESPONDIENTE A LOS EJERCICIOS
ANUALES TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DE 2018 Y 2017**

**A) AITORTUTAKO SARREREN ETA GASTUEN EGOERA ORRIAK
2018KO ETA 2017KO ABENDUAREN
31N AMAITUTAKO EKITALDIEI BURUZKOAK/
A) ESTADO DE INGRESOS Y GASTOS RECONOCIDOS
CORRESPONDIENTE A LOS EJERCICIOS ANUALES TERMINADOS EL
31 DE DICIEMBRE DE 2018 Y 2017**

	Euro /Euros	
	2018	2017
Galera eta irabazien kontuaren emaitza / Resultado de la cuenta de pérdidas y ganancias	-	(2.092)
Ondare garbia egotzitako diru-sarrerak eta gastuak, guztira / Ingresos y gastos imputados directamente al patrimonio neto- Hartutako diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak (10. oharra) Subvenciones, donaciones y legados (Nota 10)	14.659	125.029
Ondare garbiari zuzenean egotzitako sarrerak eta gastuak/ Total ingresos y gastos imputados directamente en el patrimonio neto	14.659	125.029
Galera eta irabazien kontuari transferentziak/ Transferencias a la cuenta de pérdidas y ganancias- Jasotako diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak (10. oharra) Subvenciones, donaciones y legados (Nota 10)	(252.092)	(10.585)
Ondare garbiari zuzenean egotzitako sarreraren eta gastuen guztizkoa / Total transferencias a la cuenta de pérdidas y ganancias Aitortutako sarreraren eta gastuen guztizkoa/ Total de ingresos y gastos reconocidos	(252.092)	(10.585)
	(237.433)	112.352

**B) ONDARE GARBIAREN ALDAKETA GUZTIEI EGOERA ORRIAK
2018KO ETA 2017KO ABENDUAREN 31N AMAITUTAKO
EKITALDIEI BURUZKOAK**

**B) ESTADO TOTAL DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO
CORRESPONDIENTE A LOS EJERCICIOS ANUALES TERMINADOS EL 31 DE
DICIEMBRE DE 2018 Y 2017**

	Euro/ Euros				
	Kapitala / Capital Escriturado	Aurreko ekitaldien emaitzak / Resultados ejercicios anteriores	Ekitaldiaren emaitza/ Resultado del ejercicio	Diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak/ Subvenciones, donaciones y legados	Guztizkoa/ Total
2016ko abenduaren 31ko saldoa / Saldo al 31 de diciembre de 2016	90.000	(76.128)	(8.612)	161.426	166.686
Aitortutako sarrera eta gastu guztiak / Total ingresos y gastos reconocidos	-	-	(2.092)	114.444	112.352
Ondare garbiaren bestelako aldaketak/ Otras variaciones del patrimonio neto- 2016 ekitaldiko emaitzaren banaketa Distribución del resultado del ejercicio 2016	-	(8.612)	8.612	-	-
2017ko abenduaren 31ko saldoa / Saldo al 31 de diciembre de 2017	90.000	(84.740)	(2.092)	275.870	279.038
Aitortutako sarrera eta gastu guztiak / Total ingresos y gastos reconocidos	-	-	-	(237.433)	(237.433)
Ondare garbiaren bestelako aldaketak/ Otras variaciones del patrimonio neto- 2017 ekitaldiko emaitzaren banaketa Distribución del resultado del ejercicio 2017	-	(2.092)	2.092	-	-
2018ko abenduaren 31ko saldoa / Saldo al 31 de diciembre de 2018	90.000	(86.832)	-	38.437	41.605

Atxikitako memoriako oharra, 1.tik 18.era artekoak, ondare garbiaren aldaketan 2018ko abenduaren 31n amaitutako ekitaldiari buruzko egoera orriaren parte dira /

Las Notas 1 a 18 incluidas en la memoria adjunta forman parte integrante del estado de cambios en el patrimonio neto correspondiente al ejercicio anual terminado el 31 de diciembre de 2018.

BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA-
AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

ESKUDIRUZKO FLUXUEN EGOERA ORRIAK, 2018KO ETA 2017KO ABENDUAREN
31N AMAITUTAKO EKITALDIEI BURUZKOAK /

ESTADOS DE FLUJOS DE EFECTIVO CORRESPONDIENTES A LOS EJERCICIOS ANUALES
TERMINADOS EL 31 DE DICIEMBRE DE 2018 Y 2017
(Euroak) / (Euros)

	<u>2018</u>	<u>2017</u>
USTIAPEN JARDUEREN ESKUDIRUZKO FLUXUAK/		
FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN:		
Ekitaldiaren emaitza, zergen aurretik (3. oharra)/		
Resultado del ejercicio antes de impuestos (Nota 3)	-	(2.092)
Emaitzaren doikuntzak /Ajustados al resultado-		
Ibilgetuaren amortizazioa (5. oharra)/Amortización del inmovilizado (Nota 5)	252.092	12.678
Diru-laguntzen egotea (10. oharra) / Imputación de subvenciones (Nota 10)	<u>(252.092)</u>	<u>(10.585)</u>
	-	2.093
Kapital korrontearen aldaketak/ Cambios en el capital corriente-		
Zordunak eta kobratu beharreko beste kontu batzuk /		
Deudores y otras cuentas a cobrar	(457.303)	(83.606)
Bestelako aktibo korronteak /Otros activos corrientes	18.794	4.534
Hartzekodunak eta ordaindu beharreko beste kontu batzuk /		
Acreedores y otras cuentas a pagar	<u>204.894</u>	<u>422.298</u>
	<u>(233.615)</u>	<u>343.226</u>
	<u>(233.615)</u>	<u>343.227</u>
FINANTZIAZIO JARDUEREN ESKUDIRUZKO FLUXUAK/		
FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN:		
Inbertsioen ondoriozko ordainketak/ Pagos por inversiones-		
Ibilgetu ukiezina (4.a. oharra)/Inmovilizado intangible (Nota 4.a)	-	(119.328)
Ibilgetu materiala (5. oharra) /Inmovilizado material (Nota 5)	<u>(14.659)</u>	<u>(5.701)</u>
	<u>(14.659)</u>	<u>(125.029)</u>
FINANTZIAZIO JARDUEREN ESKUDIRUZKO FLUXUAK/		
FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN:		
Ondare tresnen ondoriozko kobrantzak eta ordainketak/		
Cobros y pagos por instrumentos de patrimonio-		
Jasotako diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak (10. oharra)		
Subvenciones, donaciones y legados recibidos (Nota 10)	<u>14.659</u>	<u>125.029</u>
	<u>14.659</u>	<u>125.029</u>
ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA (MURRIZKETA) GARBIA/		
AUMENTO (DISMINUCIÓN) NETO DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES	<u>(233.615)</u>	<u>343.227</u>
Eskudirua edo baliokideak ekitaldiaren hasieran /		
Efectivo o equivalentes al comienzo del ejercicio	1.026.916	683.689
Eskudirua edo baliokideak ekitaldiaren amaieran /		
Efectivo o equivalentes al final del ejercicio	793.301	1.026.916

Atxikitako memoriako oharra, 1.tik 18.era artekoak, eskudiruzko fluxuen 2018ko
abenduaren 31n amaitutako ekitaldiari buruzko egoera orriaren parte dira/

Las Notas 1 a 18 incluidas en la memoria adjunta forman parte integrante del estado de flujos de efectivo
correspondiente al ejercicio anual terminado el 31 de diciembre de 2018.

**BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL
AGENTZIA - AGENCIA VASCA DE
TURISMO, SA**

**2018ko ABENDUAREN 31N AMAITUTAKO
URTEKO EKITALDIARI DAGOKION
MEMORIA**

(1) Sozietatearen izaera eta jardura

BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA - AGENCIA VASCA DE TURISMO SA 2006ko urriaren 11n eratu zen uztailaren 26ko 159/2006 Dekretuaren babespean.

Sozietateak helburu bikoitza du:

- Merkatuaren egoeraren arabera estrategikoak eta lehentasunezkoak diren Estatuko eta nazioarteko merkatuetan, Euskadi sustatzeko beharrezko diren sustapen-, merkaturatze- eta publizitate-ekintzak gauzatzea; eta, halaber, Eusko Jaurlaritzan turismoaren arloan eskumenak dituen organoak agindutako leku eta foroetan.
- Euskal sektore turistikoaren lehiakortasuna hobetzeko beharrezko diren ekintzak bultzatu, abiarazi eta burutzea. Eusko Jaurlaritzan turismoaren arloan eskumenak dituen organoak diseinatu eta planifikatuak izango dira ekintza horiek.

Sozietatearen egoitza soziala Bilboko Urkixo zumarkaleko 36ko 5. solairuan dago, Eusko Jaurlaritzaren jabetzako eraikin batean.

2018ko abenduaren 31n, sozietatearen akzio guztiak Euskadiko administrazio autonomoaren jabetza dira (9. oharra), pertsona bakarreko izaera du hortaz. Kapital Sozietateen Legearen testu bateginaren 13. artikularekin bat etorritz, sozietateak merkataritza-erregistroan du inskribaturik izaera hori.

Sozietateak jarduerak egiteko behar dituen finantza-baliabideak lortzen ditu akziodun bakarrak emandako diru-laguntzen bitartez (10. oharra).

**BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL
AGENTZIA - AGENCIA VASCA DE
TURISMO, S.A.**

**MEMORIA CORRESPONDIENTE AL
EJERCICIO ANUAL TERMINADO EL 31 DE
DICIEMBRE DE 2018**

(1) Naturaleza y Actividad de la Sociedad

BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA - AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A. se constituyó el 11 de octubre de 2006 al amparo del Decreto 159/2006, de 26 de julio.

El objeto de la Sociedad tiene un doble objetivo:

- Ejecutar las acciones de promoción, comercialización y publicidad necesarias para la promoción de Euskadi en los mercados estatales e internacionales que sean prioritarios y estratégicos de acuerdo con la coyuntura de mercado y en cuantos foros y lugares le encomiende el órgano de Gobierno de la Comunidad Autónoma Vasca competente en materia turística.
- Impulsar, poner en marcha y ejecutar las acciones necesarias para la mejora de la competitividad del sector turístico vasco, diseñadas y planificadas por el órgano de la Comunidad Autónoma Vasca competente en materia turística.

La Sociedad tiene su domicilio social y fiscal en Alameda Urquijo, 36 5º planta, Bilbao, en un edificio propiedad del Gobierno Vasco.

Al 31 de diciembre de 2018, la totalidad de las acciones de la Sociedad son propiedad de la Administración Autónoma de Euskadi (Nota 9), por lo que la misma tiene carácter unipersonal. De acuerdo con el artículo 13 del texto refundido de la Ley de Sociedades de Capital, la Sociedad tiene inscrita tal condición en el Registro Mercantil.

La Sociedad obtiene los recursos financieros precisos para la realización de sus actividades, por

2018ko abendua amaituta, sozietatea ez dago urteko kontu bateratuak formulatzera behartuta, Merkataritzako Kodearen 42. artikulua edukiarekin bat etorruta.

Urteko kontuak eurotan aurkezten dira, sozietatearen moneta funtzionala eta aurkezpen-moneta baita.

(2) Urteko kontuak aurkezteko oinarriak

2.1 *Irudi fidela.*

Sozietateari aplikatu beharreko finantza-informazioaren arau-esparrua honako hauetan ezarritakoa da:

- a) Merkataritzako Kodea eta merkataritzako gainerako legeria.
- b) 1514/2007 Errege Dekretuak onartutako Kontabilitate Plan Orokorra eta haren aldaketak eta egokitzapenak.
- c) Kontabilitate Plan Orokorraren eta haren arau osagarrien garapenean, Kontabilitate eta Kontu Auditoretzako Institutuak onartutako nahitaez bete beharreko arauak.
- d) Kapital Sozietateei buruzko Legea.
- e) Aplikatzekoak diren Espainiako gainerako kontabilitate-arauak.

Sozietatearen kontabilitate-erregistroetan oinarrituta prestatu dira 2018ko ekitaldiko urteko kontuak, eta aplikatu beharreko finantza-informazioari buruzko arau-esparruarekin bat etorritik, eta, bereziki, bertan jasotako kontabilitateko printzipio eta irizpideekin bat etorritik aurkezten dira. Horrenbestez, sozietatearen ondarearen eta finantza-egoeraren irudi fidela erakusten dute, bai eta ekitaldian izandako haren eragiketen eta eskudiru-fluxuen emaitzen ere.

Sozietatearen administratzaileek 2019ko martxoaren 27an aurkeztu dituzte urteko kontu horiek, eta Akziodunen Batzar Nagusiak onartzeko

medio de subvenciones concedidas por su accionista único (Nota 10).

Al cierre del diciembre de 2018 la Sociedad no está obligada, de acuerdo con el contenido del artículo 42 del Código de Comercio, a formular cuentas anuales consolidadas.

Las presentes cuentas anuales se presentan en euros, que es la moneda funcional y de presentación de la Sociedad.

(2) Bases de Presentación de las Cuentas Anuales

2.1 *Imagen fiel.*

El marco normativo de información financiera que resulta de aplicación a la Sociedad, es el establecido en:

- a) El Código de Comercio y la restante legislación mercantil.
- b) El Plan General de Contabilidad aprobado por el Real Decreto 1514/2007 y sus modificaciones y adaptaciones.
- c) Las normas de obligado cumplimiento aprobadas por el Instituto de Contabilidad y Auditoría de Cuentas (ICAC) en desarrollo del Plan General de Contabilidad y sus normas complementarias.
- d) La Ley de Sociedades de Capital.
- e) El resto de la normativa contable española que resulta de aplicación.

Las cuentas anuales del ejercicio 2018 han sido preparadas a partir de los registros contables de la Sociedad y se presentan de acuerdo con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación y, en particular, con los principios y criterios contables en él contenidos, de forma que muestran la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de la Sociedad a la fecha de cierre del ejercicio, así como de los resultados de sus operaciones y de sus flujos de efectivo habidos durante el ejercicio.

Dichas cuentas anuales que han sido formuladas por los Administradores de la Sociedad con fecha 27 de marzo de 2019, se encuentran pendientes de

zain daude. Nolanahi ere, sozietatearen administratzaileen ustez ez da aldaketa nabarmenik egongo berresteko prozesuan. 2017ko ekitaldiko urteko kontuak, bestalde, 2018ko ekainaren 26ko ohiko bilkuran onartu zituen Sozietateko Akziodunen Batzar Nagusiak.

2.2 Kontabilitate-printzipioak.

2018ko ekitaldiko urteko kontuak egiteko orduan, aplikatu beharreko finantza-informazioaren arau-esparrua bete da eta, bereziki, 4. oharrean azaldutako erregistro- eta balorazio-arauak bete dira. Administratzaileek nahitaez aplikatu beharreko kontabilitateko printzipio eta arau guztiak, eragin esanguratsua dutenak, kontuan harturik egin dituzte urteko kontu hauek. Nahitaezko kontabilitate-printzipio guzti-guztiak aplikatu dituzte urteko kontuak egiteko orduan. Halaber, ez dute aplikatu nahitaezkoa ez den kontabilitate-printzipiorik.

2.3 Balorazioaren alderdi kritikoak eta estimazioari buruzko alderdi kritikoak.

Urteko kontuak prestatzeko, Sozietatearen Zuzendaritzak kontabilitate-zenbatespen esanguratsuak egin behar ditu, baita judizioak, zenbatespenak eta hipotesiak ere, kontabilitate-politikak aplikatzeko prozesuan. Esperientzia historikoetan eta dauden inguruabarren arabera arrazoizkoak diren beste faktore batzuetan oinarritzen dira hartutako hipotesiak.

2018ko ekitaldiko urteko kontuetan, Sozietatearen Zuzendaritzak eginiko zenbatespenak eta judizioak erabili dira inoiz, ondoren administratzaileak berretsiak, erregistraturiko aktibo, pasibo, diru-sarrera, gastu edo konpromisoetako batzuk zenbatzeko. Hori horrela, urteko kontu hauek egiteko prozesuan judizio- edo zailtasun-maila handiena eragin duten alderdiek ez dute ondore esanguratsurik horietan aitortutako zenbatekoetan.

Aipatutako zenbatespen horiek une bakoitzean aztertutako egitatei buruz eskura zegoen

aprobación por la Junta General de Accionistas. No obstante, los Administradores de la Sociedad no esperan que se produzcan modificaciones significativas en el proceso de ratificación. Por su parte, las cuentas anuales del ejercicio 2017 fueron aprobadas por la Junta General de Accionistas de la Sociedad en su reunión ordinaria de 26 de junio de 2018.

2.2 Principios contables.

Para la elaboración de las cuentas anuales del ejercicio 2018 se ha seguido el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación y, especialmente, se han seguido las normas de registro y valoración descritas en la Nota 4. Los Administradores han formulado estas cuentas anuales teniendo en consideración la totalidad de los principios y normas contables de aplicación obligatoria que tienen un efecto significativo en dichas cuentas anuales. No existe ningún principio contable que, siendo obligatorio, haya dejado de aplicarse en la elaboración de estas cuentas anuales. Asimismo, no se han aplicado principios contables no obligatorios.

2.3 Aspectos críticos de la valoración y estimación de la incertidumbre.

La preparación de las cuentas anuales requiere llevar a cabo estimaciones contables relevantes y la realización de juicios, estimaciones e hipótesis en el proceso de aplicación de las políticas contables por parte de la Dirección de la Sociedad. Las hipótesis adoptadas están basadas en experiencias históricas y en otros factores que son razonables bajo las circunstancias existentes.

En las cuentas anuales correspondientes al ejercicio 2018 se han utilizado ocasionalmente juicios y estimaciones realizadas por la Dirección de la Sociedad, ratificadas posteriormente por sus Administradores, para cuantificar algunos de los activos, pasivos, ingresos, gastos y compromisos que figuran registrados en ellas. En este sentido, los aspectos que han implicado un mayor grado de juicio o complejidad durante el proceso de formulación de estas cuentas anuales no tienen efectos significativos en los importes reconocidos en las mismas.

Si bien las citadas estimaciones se han realizado en función de la mejor información disponible en cada

informazio onenaren arabera eginda ere, baliteke etorkizuneko gertaerek hurrengo ekitaldietan horiek (gorantz edo beherantz) aldatzera behartzea; halakorik gertatuz gero, era prospektibo batez egingo litzateke aldaketa hori.

2.4 Informazioa konparatzea.

Urteko kontuetan, 2018ko ekitaldiko zifrak eta aurreko ekitaldikoak honako hauekin alderatu dira: balantzeko sailekin, galdu-irabazien kontuarekin, ondare garbian gertatutako aldaketen egoerarekin eta efektibo-fluxuen egoerarekin. Bestalde, 2018ko ekitaldiari dagokion memoria honetan jasotako informazioa 2017ko ekitaldiko informazioarekin alderatuta aurkezten da.

2.5 Kontabilitate-irizpideen aldaketak.

Kontabilitate-irizpideetan ez da aldaketa handirik gertatu 2018ko ekitaldian, 2017ko ekitaldian aplikatutako irizpideekin alderatuta.

2.6 Akatsen zuzenketa.

Erantsitako urteko kontuak egiteko orduan ez da errore esanguratsurik antzeman, eta ez dira, beraz, aurreko ekitaldiko urteko kontuetan jasotako zenbatekoak berriro adierazi behar izan.

2.7 Garrantzi erlatiboa.

Memoria honetan finantza-egoeren edo beste gai batzuen partidei buruz xehatu beharreko informazioa zehazterakoan, Sozietateak, Kontabilitate Plan Orokorren kontzeptu-esparruarekin bat, 2018ko kontuekiko garrantzi erlatiboa hartu du aintzat.

fecha sobre los hechos analizados, es posible que acontecimientos que puedan tener lugar en el futuro obliguen a su modificación (al alza o a la baja) en los próximos ejercicios, lo que se realizaría, en su caso, de forma prospectiva.

2.4 Comparación de la información.

Las cuentas anuales presentan a efectos comparativos, con cada una de las partidas del balance, de la cuenta de pérdidas y ganancias, del estado de cambios en el patrimonio neto y del estado de flujos de efectivo, además de las cifras del ejercicio 2018, las correspondientes al ejercicio anterior. Asimismo, la información contenida en esta memoria referida al ejercicio 2017 se presenta, a efectos comparativos con la información del ejercicio 2018.

2.5 Cambios en criterios contables.

Durante el ejercicio 2018 no se han producido cambios significativos de criterios contables respecto de los criterios aplicados en el ejercicio 2017.

2.6 Corrección de errores.

En la elaboración de las cuentas anuales adjuntas no se ha detectado ningún error significativo que haya supuesto la reexpresión de los importes incluidos en las cuentas anuales del ejercicio anterior.

2.7 Importancia relativa.

Al determinar la información a desglosar en la presente memoria sobre las diferentes partidas de los estados financieros u otros asuntos, la Sociedad, de acuerdo con el Marco Conceptual del Plan General de Contabilidad, ha tenido en cuenta la importancia relativa en relación con las cuentas anuales del ejercicio 2018.

(3) Emaitzen aplikazioa

Honekin batera doan 2018ko ekitaldiko irabazien eta galeren kontuak erakutsi bezala, ekitaldi horren

(3) Aplicación de Resultados

Tal y como muestra la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio 2018 adjunta, el resultado de

emaitza zero eurokoa da; beraz, ez dagokio emaitzarik aplikatzea. 2018ko ekainaren 26ko Akzioduner Batzar Nagusian onetsitako 2017ko emaitzarer aplikazioa hau da:

dicho ejercicio es de cero euros, por lo que no procede aplicación de resultado alguno. La aplicación del resultado del ejercicio 2017, aprobado por la junta General de Accionistas el 26 de junio de 2018, es la siguiente:

	<u>Euros</u> <u>2017</u>
Banaketa-oinarria-	
Base de reparto-	
Ekitaldiko galerak	
Pérdidas del ejercicio	<u>(2.092)</u>
Banaketa-	
Distribución-	
Beste ekitaldi batzuetako emaitzetara	
A Resultados negativos	
de otros ejercicios	<u>(2.092)</u>

(4) **Erregistro- eta balorazio-arauak**

2018ko ekitaldiko urteko kontuak egiteko orduan aplikatutako erregistro- eta balorazio-arau esanguratsuenak laburbildurik daude hemen:

a) ***Ibilgetu inmateriala.***

Orokorrean, ibilgetu inmaterialaren lehen baloraziorako erosketa edota ekoizpen kostua hartzen da kontutan. Ondoren, bere kostua dagokion metatutako amortizazioa murriztuz balioztatzen da, bere balio-bizitza eta, bere kasuan, hondatzea dela eta onartutako balio-zuzenketa metatuak kontutan izanik kalkulatzuz.

Ibilgetu inmaterialaren amortizazioa, balio-amortizagarria balio-bizitzan zehar linealki banatuz egiten da. Honetarako, balio amortizagarria erosketa kostuari hondar-balioa kenduz kalkulatzuz da, ibilgetuak hondar-balioa balu.

Sozietateak ibilgetu inamterialaren hondar-balio, balio-bizitza eta amortizazio sistema berrikusten ditu ekitaldi bakoitzaren bukarean. Hasiera batetan zehaztutako erizpideetan egon daitezkeen aldaketak zenbatespen aldaketa bezala onartzen dira.

(4) **Normas de Registro y Valoración**

A continuación se resumen las normas de registro y valoración más significativas que se han aplicado en la preparación de las cuentas anuales del ejercicio 2018:

a) ***Inmovilizado intangible.***

Como norma general, el inmovilizado intangible se valora inicialmente por su precio de adquisición o coste de producción. Posteriormente, se valora a su valor de coste minorado por la correspondiente amortización acumulada, calculada en función de su vida útil y, en su caso, por el importe acumulado de las correcciones valorativas por deterioro reconocidas.

La amortización de los inmovilizados intangibles se realiza distribuyendo de forma lineal el importe amortizable de forma sistemática a lo largo de su vida útil. A estos efectos se entiende por importe amortizable el coste de adquisición menos, en caso de ser aplicable, su valor residual.

La Sociedad revisa el valor residual, la vida útil y el método de amortización de los inmovilizados intangibles al cierre de cada ejercicio. Las eventuales modificaciones en los criterios inicialmente establecidos se reconocen como un cambio de estimación.

Aktibo hauen narridurengatik egon daitezkeen galerak onartzeko eripideak, 4.c. Oharrean deskribatzen dira.

Sozietatearen Administrazioaileek uste dute aktiboaren balio kontablea ez dela beraiegatik berreskuratu daitezkeen zenbatekoa baino gehiago, 4.c Oharrean azaldutakoaren arabera kalkuluak eginez.

Ekitaldiak antolatzeako eskubideak-

Etorkiuneko ekitaldiak antolatzeako eskuratutako eskubideak ibilgetu immaterialtzat zenbatesten dira. Zentzu horretan, 2016 ekitaldian, Sozietateak 2018 ekitaldi bat antolatzeako eskubidea eskuratu zuen. Eskubide hori eskuratzeko guztizko zenbatekoa 310.000 libera esterlina dira, eta Sozietateak azkenean ordaindutako zenbatekoa, 2016, 2017 eta 2018 ekitaldietan, 358.238 euro dira (2018an egindako azkeneko ordainketa 117.977 eurokoa izan da, gastu bat bezala erantsitako ekitaldikoa galdutako irabazien barnean). 2016 eta 2017 ekitaldietan ordaindutako zenbatekoak, honekin batera doan balantzearen aktibo ez arruntaren "Ibilgetu immateriala" epigrafean erregistratu zen (240.261 euro) nahiz eta, ekitaldia 2018an egin zenez gero, oraingo ekitaldian ekin zaion amortizatzeari.

b) Ibilgetu materiala.

Ibilgetu materialean jasotako ondasunak eskuratzeko-pretzioaren edo ekoizpen-prozesuaren arabera baloratu dira hasieran eta, ondoren, dagokien metatutako amortizazioen eta narriaduragatik izan litzaketan galeren kostu-balio garbiaren arabera.

Ibilgetu materialeko elementuen gaineko zeharkako zergak, Ogasun Publikotik zuzenean berreskuratu ezin direnean bakarrik sartu dira eskuratzeko-pretzioan.

Ibilgetu materialeko ondasunak berritu, zabaldu edo hobetzearen kostuak aktiboari erantsi zaizkio, ondasunaren balio handiago moduan, aldaketak berritutako ondasunaren ahalmena edo

Los criterios para el reconocimiento de las pérdidas por deterioro de estos activos, se describen en la Nota 4.c.

Los Administradores de la Sociedad consideran que el valor contable de los activos no supera el valor recuperable de los mismos, calculando éste en base a lo explicado en la Nota 4.c.

Derechos para organizar eventos-

Los derechos adquiridos para organización de eventos futuros se contabilizan como un inmovilizado intangible. En este sentido, en el ejercicio 2016, la Sociedad adquirió el derecho a organizar un evento en el ejercicio 2018. El importe total correspondiente a la adquisición del mencionado derecho asciende a 310.000 libras esterlinas, habiendo ascendido la cuantía finalmente abonada por la Sociedad en los ejercicios 2016, 2017 y 2018 a 358.238 euros (último pago realizado en el ejercicio 2018 y registrado como gasto en la cuenta pérdidas y ganancias adjunta por importe de 117.977 euros). Los importes abonados correspondientes a los ejercicios 2016 y 2017 fueron registrados en el epígrafe "Inmovilizado intangible" del activo no corriente del balance adjunto (240.261 euros), si bien, como consecuencia de la celebración del evento en el ejercicio 2018, se ha procedido en el presente ejercicio a amortizarlos.

b) Inmovilizado material-

Los bienes comprendidos en el inmovilizado material son valorados inicialmente por su precio de adquisición o su coste de producción, y posteriormente se valoran a su valor de coste neto de su correspondiente amortización acumulada y de las eventuales pérdidas por deterioro que hayan experimentado.

La cuantía de los impuestos indirectos que gravan los elementos del inmovilizado material sólo se incluyen en el precio de adquisición cuando no son recuperables directamente de la Hacienda Pública.

Los costes de renovación, ampliación o mejora de los bienes de inmovilizado material son incorporados al activo como mayor valor del bien en la medida en que supongan un aumento de su

produktibitatea emendatu baditu edo balio-bizitza luzatu badu, eta ordeztu edo berritu diren elementuak kontabilitatetik kendu dira.

capacidad, productividad, o alargamiento de su vida útil, con el consiguiente retiro contable de los elementos sustituidos o renovados.

Aktiboen erabilera hobetzen ez duten edo haien balio-bizitza luzatzen ez duten mantentze-, zaintze- eta konpontze-gastuak emaitzetara egotzi dira, sortzapenaren printzipioari jarraikiz, izandako ekitaldiko kostu modura.

Los gastos de mantenimiento, conservación y reparación que no mejoran la utilización ni prolongan la vida útil de los activos, se imputan a resultados, siguiendo el principio del devengo, como coste del ejercicio en que se incurren.

Sozietateak ibilgetu materiala amortizatzen du metodo linealari jarraikiz, haren eskuratze-kostua –horri, hala badagokio, hondar-balioa kenduta– estimatutako balio-urteetan banatuta, honako ehuneko hauen arabera:

La Sociedad amortiza su inmovilizado material siguiendo el método lineal, distribuyendo su coste de adquisición menos, en su caso, su valor residual entre los años de vida útil estimada, según los siguientes porcentajes:

	<u>Ehunekoak</u>
Altzariak	
Mobiliario	% 10-% 33
Informazioa prozesatzeko ekipoak	% 25-% 33
Equipos para procesos de información	

Ibilgetu materialaren amortizazio-kontzeptuagatik 2018ko ekitaldiko galdu-irabazien kontura zordundutakoa 11.831 euro izan da (12.678 euro 2017ko ekitaldian) (5. oharra).

El cargo a la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio 2018 por el concepto de amortización del inmovilizado material ascendió a 11.831 euros (12.678 euros en el ejercicio 2017) (Nota 5).

Sozietatearen administratzaileen arabera, aktiboen kontabilitate-balioak ez du haien balio berreskuragarria gainditzen, hori 4.c oharrean azaldutakoari jarraikiz kalkulaturik.

Los Administradores de la Sociedad consideran que el valor contable de los activos no supera el valor recuperable de los mismos, calculando éste en base a lo explicado en la Nota 4.c.

Aktibo horien narriadurak eragindako galerak eta aurreko ekitaldietan izandako narriatzeagatik galeren berreskurapenak, halakorik badago, aintzatesteko irizpideak, 4.c oharrean daude azalduta.

Los criterios para el reconocimiento de las pérdidas por deterioro de estos activos y, en su caso, de las recuperaciones de las pérdidas por deterioro registradas en ejercicios anteriores, se describen en la Nota 4.c.

c) Ibilgetu materialaren balio-narriadura.

c) Deterioro de valor del inmovilizado intangible y material.

Sozietateak, gutxienez ekitaldi bakoitza ixtean, ibilgetu materialaren balio-narriaduragatik galeren

La Sociedad evalúa al menos al cierre de cada ejercicio si existen indicios de pérdidas por deterioro

zantzurik dagoen ebaluatzen du, bai eta, horien ondorioz, aktibo horien balio berreskuragarria kontabilitateko balioaren zenbatekoa baino txikiagoa den ere. Ondore horietarako, zenbateko berreskuragarria bere arrazoizko balioari salmenta-kostuak eta bere erabilera-balioa kenduta lortzen dena da.

EHA/733/2010 Agindua, martxoaren 25ekoa, inguruabar jakinetan jarduten duten enpresa publikoen kontularitzako alderdiak onartzen dituen, oinarri hartuta, sozietatearen ibilgetua osatzen duten elementuak eskudiru-fluxuak sortzen ez dituzten aktibotzat har daitezke, merkataritza-etekina sortzea ez beste xede batez edukitzen baitira; hala dira, adibidez, aktibo horiek sortzen dituzten fluxu ekonomiko sozialak, kolektibitateko onuragarriak direnak.

Agindu horren xedapenekin bat etorritik, ebidentzia hoberik ezean, balioa galdutako birjartze-kostuaren arabera zehaztuko da eskudirua sortzen ez duen aktibo baten edo ustiaketa- edo zerbitzu-unitate baten erabilera-balioa. Sozietatearen administratzaileen arabera, aktiboen kontabilitate-balioak ez du haien balio berreskuragarria gaintzen; horrenbestez, 2018ko ekitaldian sozietateak ez du galerarik izan ibilgetu materialaren narriaduragatik.

Eskudiru-fluxuak sortzen ez dituzten aktiboen narriaduragatik balio-zuzenketak, halakorik badago, gastu gisa onartuko dira galdu-irabazien kontuan.

d) Errentamenduak.

Errentamenduak finantza-errentamendu gisa sailkatzen dira, baldin eta errentamenduaren baldintzetatik ondorioztatzen bada maizterri transferitzen zaizkiola, batik bat, kontratuaren xede den aktiboaren jabea dagozkion arriskuak eta onurak. Errentamendu operatibo gisa sailkatzen dira gainerako errentamenduak.

Errentamendu operatiboko hitzarmenetatik datozen gastuak galera eta irabazien kontuan kargatzen dira, sortzen diren ekitaldian.

de valor de su inmovilizado intangible y material, que reduzcan el valor recuperable de dichos activos a un importe inferior al de su valor en libros. A estos efectos se entiende por importe recuperable el mayor importe entre su valor razonable menos los costes de venta y su valor en uso.

En base a la Orden EHA/733/2010, de 25 de marzo, por la que se aprueban aspectos contables de empresas públicas que operan en determinadas circunstancias, los elementos que forman el inmovilizado de la Sociedad pueden considerarse Activos no generadores de flujos de efectivo dado que se poseen con una finalidad distinta a la de generar un rendimiento comercial, como pueden ser los flujos económicos sociales que generan dichos activos y que benefician a la colectividad.

De acuerdo con las disposiciones de dicha Orden, salvo mejor evidencia, el valor en uso de un activo no generador de efectivo o unidad de explotación o servicio, se determinará por referencia a su coste de reposición depreciado. Los Administradores de la Sociedad consideran que el valor contable de los activos no supera el valor recuperable de los mismos, por lo que, en el ejercicio 2018 la Sociedad no ha registrado pérdidas por deterioro del inmovilizado intangible y material.

Las correcciones valorativas por deterioro de los activos no generadores de flujos de efectivo, se reconocerán, en su caso, como un gasto, en la cuenta de pérdidas y ganancias.

d) Arrendamientos.

Los arrendamientos se clasifican como arrendamientos financieros siempre que de las condiciones de los mismos se deduzca que se transfieren al arrendatario sustancialmente los riesgos y beneficios inherentes a la propiedad del activo objeto del contrato. Los demás arrendamientos se clasifican como arrendamientos operativos.

Los gastos derivados de los acuerdos de arrendamiento operativo se cargan a la cuenta de pérdidas y ganancias en el ejercicio en que se devengan.

e) *Finantza-tresnak.*

Enpresa batean aktibo finantzario bat sortzen duen eta, aldi berean, beste enpresa batean pasibo finantzario bat edo ondare-tresna bat sortzen duen kontratua da finantza-tresna.

Finantza-tresnak, hasierako aitorpenaren unean, finantza-aktibo, finantza-pasibo edo norberaren ondare-tresna gisa sailkatzen dira, kontratu-akordioaren funts ekonomikoarekin eta finantza-aktiboaren, finantza-pasiboaren edo ondare-tresnaren definizioekin bat etorriz.

Finantza-tresnak, haien balorazioaren ondoretarako, honako kategoria hauetan sailkatzen dira: maileguak eta kobratzeko partidak, negoziatzeko gordetako finantza-aktibo eta -pasiboak, galdu-irabazien kontuan aldaketak dituzten arrazoizko balioko beste finantza-aktibo eta -pasibo batzuk, epemugara arte mantendutako inbertsioak, salmentarako dauden finantza-aktiboak, eta karguak eta ordaindu beharreko kontuak. Aurreko kategorietan sailkatzeko garaian tresnaren ezaugarriak eta Zuzendaritzak hasierako aitorpenaren unean zer asmo dituen hartzen dira kontuan.

Finantza-tresnak aitortzen dira sozietatea kontratu edo negozio juridikoko alderdi obligatu bihurtzen denean kontratuan bertan ezarritakoaren arabera.

Finantza-aktiboak

Sailkapena eta balorazioa.

Sozietatearen finantza-aktiboak honako kategoria honi dagozkio:

1. Maileguak eta kobratzeko partidak:

Ondasunen salmentan edo zerbitzuen maileguan sortutako aktibo finantzarioei dagokien enpresaren trafiko-operazioengatik (kredituak merkataritza-operazioengatik), edo merkataritzan sorburua ez dutenak, ez dira ondare-instrumentuak ezta eratorriak ere, eta haien kobrantzak zenbateko

e) *Instrumentos financieros.*

Un instrumento financiero es un contrato que da lugar a un activo financiero en una empresa y, simultáneamente, a un pasivo financiero o a un instrumento de patrimonio en otra empresa.

Los instrumentos financieros se clasifican en el momento de su reconocimiento inicial como un activo financiero, un pasivo financiero o un instrumento de patrimonio propio, de conformidad con el fondo económico del acuerdo contractual y con las definiciones de activo financiero, pasivo financiero o de instrumento de patrimonio.

A efectos de su valoración, los instrumentos financieros se clasifican en las categorías de préstamos y partidas a cobrar, activos y pasivos financieros mantenidos para negociar, otros activos y pasivos financieros a valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias, inversiones mantenidas hasta el vencimiento, activos financieros disponibles para la venta, y débitos y cuentas a pagar. La clasificación en las categorías anteriores se efectúa atendiendo a las características del instrumento y a las intenciones de la Dirección en el momento de su reconocimiento inicial.

Los instrumentos financieros se reconocen cuando la Sociedad se convierte en una parte obligada del contrato o negocio jurídico conforme a las disposiciones del mismo.

Activos financieros

Clasificación y valoración-

Los activos financieros que posee la Sociedad se corresponden con la siguiente categoría:

1. Préstamos y partidas a cobrar:

Corresponden a activos financieros originados en la venta de bienes o en la prestación de servicios por operaciones de tráfico de la empresa (créditos por operaciones comerciales), o los que no teniendo un origen comercial, no son instrumentos de patrimonio ni derivados y cuyos cobros son de

zehaztu batekoak edo zehaztu daitekeen batekoak dira, eta ez dira negoziatzen merkatu aktibo batean (kredituak merkataritzakoak ez diren operazioengatik).

Finantza-aktibo horiek arrazoizko balioan erregistratzen dira hasieran, eta kontrako ebidentziarik ezean, transakzioaren prezio bera izango da, hau da, emandako kontraprestazioaren arrazoizko balioa, zuzenean egotz daitezkeen transakzio-kostuak gehituta. Ondoren, aktibo horiek amortizatutako kostuaren arabera balioesten dira. Sortutako interesak galdu-irabazien kontuan kontabilizatzen dira, interes-tasa efektiboaren metodoa aplikatuta.

Dena den, muga eguna urtebeteko epearen barruan duten merkataritzako eragiketarako kredituak, kontratuaren arabera interes-tasarik ez badute, zenabtekoa epe laburrean jasotzea espero bada, balio-nominalarekin jasotzen dira betiere ere joan-etorriak ez eguneratzeak ondore handirik ekartzen ez badu.

Sozietateak, ekitaldi-itxieran behintzat, egin beharreko balio-zuzenketak egiten ditu, objektiboki ikusten denean kreditu baten balioa narriatu egin dela hasierako aitortpena egin ondorengo gertaera batengatik edo batzuegatik eta etorkizuneko eskudiru-fluxu estimatuak atzeratu eta murriztu egin direla, beharbada zordunaren kaudimengabeziagatik. Halakoetan, oro har, balioaren narriaduragatik galeraren zenbatekoa honako hau da: finantza-aktiboaren liburu-balioaren eta etorkizuneko diru-fluxu zenbatetsien balio eguneratuaren arteko aldea; hasierako aitortpenaren uneko interes-tasa efektiboaren arabera deskontatuko dira fluxuak.

Narriaduragatik egindako balio-zuzenketak eta, gero gertaerengatik galeraren zenbatekoa murriztu delako egin beharreko itzulketa, gastu edo diru-sarrera modura aitortzen dira galdu-irabazien kontuan. Narriaduraren itzulketaren muga aktiboek izango luketen kontabilitate-balioa izango da, balio-narriadurarik erregistratu izan ez balitz.

cuantía determinada o determinable y no se negocian en un mercado activo (créditos por operaciones no comerciales).

Estos activos financieros se registran inicialmente por su valor razonable que corresponde, salvo evidencia en contrario, al precio de la transacción, que equivale al valor razonable de la contraprestación entregada más los costes de la transacción que sean directamente atribuibles. Posteriormente estos activos se valoran por su coste amortizado. Los intereses devengados se contabilizan en la cuenta de pérdidas y ganancias aplicando el método del tipo de interés efectivo.

No obstante, los créditos por operaciones comerciales con vencimiento no superior a un año y que no tengan un tipo de interés contractual, cuyo importe se espera recibir en el corto plazo, se valoran por su valor nominal cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no es significativo.

La Sociedad sigue el criterio de efectuar, al menos al cierre del ejercicio, las correcciones valorativas necesarias siempre que existe evidencia objetiva de que el valor de un crédito se ha deteriorado como resultado de uno o más eventos que hayan ocurrido después de su reconocimiento inicial y que ocasionen una reducción o retraso en los flujos de efectivo estimados futuros, que pueden venir motivados por la insolvencia del deudor. En tal caso, en general, el importe de la pérdida por deterioro del valor es la diferencia entre el valor en libros del activo financiero y el valor actual de los flujos de efectivo futuros estimados, descontados al tipo de interés efectivo calculado en el momento de su reconocimiento inicial.

Las correcciones valorativas por deterioro, así como su reversión cuando el importe de la pérdida disminuye como consecuencia de un evento posterior se reconocen como un gasto o un ingreso en la cuenta de pérdidas y ganancias. La reversión del deterioro tiene como límite el valor en libros que hubieran tenido los activos, si no se hubiera registrado la pérdida por deterioro de valor.

Finantza-aktiboen baja.

Sozietateak finantza-aktiboak baja ematen dituzte dagokion finantza-aktiboaren eskudiruko fluxuen gaineko eskubideak amaitzean edo lagatzean, baldin eta haren edukitzearen berezko arriskuak eta posibleak nabarmen transferitu badira. Kobratzeko kontuen kasuan, ulertuko da hori gertatzen dela, oro har, kaudimengabezia-arriskuak eta berandutza-arriskuak transmititu badira.

Aktibo finantzarioari baja ematen zaionean, transakzio-kostuetatik hartutako kontraprestazio garbiaren eta finantza-aktiboaren kontabilitate-balioaren arteko diferentziak –zuzenean ondare garbian aitortutako zenbateko metatuak hori gehituta– zehaztuko du aktiboari baja ematean izandako irabazia edo galera, eta ekitaldi horretako emaitzaren parte izango da.

Finantza-pasiboak.

Sozietatearen finantza-pasiboak «Karguak eta ordaintzeko partidak» kategorian jasotzen dira, eta enpresaren trafiko-eragiketengatik ondasunak eta zerbitzuak erostean sortutako finantza-pasiboak dagozkie (merkataritzako eragiketengatik karguak), edota, merkataritza-jatorririk ez badute ere, finantza-tresna deribatutzat hartu ezin direnei (eragiketa ez-komertzialengatik karguak).

Karguak eta ordaintzeko partidak arrazoizko balioan balioesten dira hasieran, eta kontrako ebidentziarik ezean, transakzioaren prezio bera izango da hori, hau da, jasotako kontraprestazioaren arrazoizko balioa, zuzenean egotz daitezkeen transakzio-kostuen arabera egokituta. Ondoren, aktibo horiek amortizatutako kostuen arabera balioesten dira. Sortutako interesak galdu-irabazien kontuan kontabilizatzen dira, interes-tasa efektiboaren metodoa aplikatuta.

Nolanahi ere, urtebete edo gutxiagoko epemuga duten eta kontratuko interes-tasarik ez duten eragiketa komertzialengatik karguak, haien zenbatekoa epe laburrean ordaintzeko bada, balio nominalaren arabera balioetsiko dira, eskudiruko fluxuak ez eguneratzearen ondorioa esanguratsua ez bada.

Baja de activos financieros-

La Sociedad da de baja los activos financieros cuando expiran o se han cedido los derechos sobre los flujos de efectivo del correspondiente activo financiero y se han transferido sustancialmente los riesgos y beneficios inherentes a su propiedad. En el caso concreto de cuentas a cobrar se entiende que este hecho se produce, en general, si se han transmitido los riesgos de insolvencia y mora.

Cuando el activo financiero se da de baja, la diferencia entre la contraprestación recibida neta de los costes de transacción atribuibles y el valor en libros del activo, más cualquier importe acumulado que se haya reconocido directamente en el patrimonio neto, determina la ganancia o pérdida surgida al dar de baja dicho activo, que forma parte del resultado del ejercicio en que ésta se produce.

Pasivos financieros

Los pasivos financieros de la Sociedad se incluyen en la categoría de “Débitos y partidas a pagar” y corresponden a aquellos pasivos financieros que se han originado en la compra de bienes y servicios por operaciones de tráfico de la empresa (débitos por operaciones comerciales), o también aquellos que sin tener un origen comercial, no pueden ser considerados como instrumentos financieros derivados (débitos por operaciones no comerciales).

Los débitos y partidas a pagar se valoran inicialmente por su valor razonable que corresponde, salvo evidencia en contrario, al precio de la transacción, que equivale al valor razonable de la contraprestación recibida ajustado por los costes de la transacción que le sean directamente atribuibles. Posteriormente estos activos se valoran por su coste amortizado. Los intereses devengados se contabilizan en la cuenta de pérdidas y ganancias aplicando el método del tipo de interés efectivo.

No obstante, los débitos por operaciones comerciales con vencimiento no superior a un año y que no tengan un tipo de interés contractual, cuyo importe se espera pagar en el corto plazo, se valoran por su valor nominal cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no es significativo.

Sozietateak finantza-pasiboei baja ematen die horrelakoak sortu dituzten obligazioak amaitzen direnean.

Emandako fidantzak.

Obligazio jakin batzuen bermetzat eratutako gordailuak edo fidantzak benetan ordaindutako zenbatekoan balioesten dira; haien arrazoizko balioaren oso ezberdina ez da azken hori.

Arrazoizko balioa.

Aktibo baten truke eskura daitekeen zenbatekoa edo pasibo bat kitatzeko eman beharrekoa, alderdi interesatu, behar bezala informatu eta elkarrekiko independenteen artean egindako eragiketa baten bitartez.

Merkataritzako eragiketengatiko kredituen eta karguen kontabilitateko balioa haien arrazoizko baliotik hurbil dagoela jotzen da.

f) Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak.

Eskudiruaren eta bestelako aktibo likido baliokideen barruan sartzen dira kutxan dagoen eskudirua eta kreditu-erakundeetako ageriko banku-gordailuak, bai eta likidezia handiko epe laburreko beste inbertsio batzuk ere, betiere eskudiru bihurtzeko modukoak badira, haietan ez badago balio-aldaketarako arrisku esanguratsurik eta enpresaren diruzaintzaren ohiko kudeaketa-politikaren parte badira. Ondore horietarako, eskuratze-egunetik gehienez hiru hilabeteko epemugak dituzten inbertsioak jasotzen dira.

g) Hornidurak.

Sozietatearen administratzaileek urteko kontuak egiteko orduan honako hauek bereizten dituzte:

- Hornidurak: iraganeko gertaeren ondoriozko oraingo obligazioak estaltzen dituzten saldo hartzekodunak, horiek legezkoak, kontratukoak, inplizituak edo tazituak izan, baldin eta haiek kitatzeak baliabide-irteera eragitea oso litekeena

La Sociedad da de baja los pasivos financieros cuando se extinguen las obligaciones que los han generado.

Fianzas entregadas

Los depósitos o fianzas constituidas en garantía de determinadas obligaciones, se valoran por el importe efectivamente satisfecho, que no difiere significativamente de su valor razonable.

Valor razonable

El valor razonable es el importe por el que puede ser intercambiado un activo o liquidado un pasivo, entre partes interesadas y debidamente informadas, que realicen una transacción en condiciones de independencia mutua.

Se asume que el valor en libros de los créditos y débitos por operaciones comerciales se aproxima a su valor razonable.

f) Efectivo y otros activos líquidos equivalentes.

El efectivo y otros activos líquidos equivalentes incluyen el efectivo en caja y los depósitos bancarios a la vista en entidades de crédito, así como también otras inversiones a corto plazo de alta liquidez siempre que sean convertibles en efectivo, para las que no existe un riesgo significativo de cambios de valor y formen parte de la política de gestión normal de la tesorería de la empresa. A estos efectos se incluyen las inversiones con vencimientos de menos de tres meses desde la fecha de adquisición.

g) Provisiones.

Los Administradores de la Sociedad en la formulación de las cuentas anuales diferencian entre:

- Provisiones: saldos acreedores que cubren obligaciones actuales, ya sean legales, contractuales, implícitas o tácitas, derivadas de sucesos pasados, cuya cancelación es probable que origine una salida de recursos, pero que resultan

bada, eta haien zenbatekoa eta/edo kitatzeko unea zehaztugabea bada.

- Kontingentziak: iraganeko gertaeren ondorioz sor daitezkeen obligazioak, sozietatearen nahiarekin lotuta ez dagoen etorkizuneko gertakizun bat edo gehiago gertatzearen edo ez gertatzearen baitan badago haiek gauzatzea.

Urteko kontuetan jasotako hornidura guztiei dagokienez, estimatzen da obligazioari erantzun behar izateko aukera handiagoa dela hori ez gertatzeko aukera baino, bai eta haien zenbatekoaren arazoizko zenbatespena egiterik dagoela ere. Haien zuzkidura erantzukizuna edo obligazioa sortzean egiten da obligazioaren izaeraren arabera dagokion emaitza-kontuko epigrafearen kargura.

Kontingentziak ez dira urteko kontuetan aitortzen, eta haien berri ematen da, ordea, memoriaren oharretan, betiere ez badira urrunekotzat jotzen.

Hornidurak balioesten dira obligazioa kitatzeko edo eskualdatzeko behar den zenbatekoaren ahalik eta zenbatespen onenaren oraingo balioan, gertaerari eta haren ondorioei buruz eskura dagoen informazioa aintzat hartuta, eta aipatutako hornidura horiek finantza-gastu gisa sortzen den neurrian eguneratzeagatik sortutako doikuntzak erregistraturik. Nolanahi ere, urtebeteko edo gutxiagoko epemuga duten hornidurak direnean, eta eragin finantzarioa esanguratsua ez denean, ez da deskonturik egiten.

Hornidurak emaitzetara itzultzen dira halako obligazioa kitatzeko baliabide-irteeraren bat gertatzeko aukera txikiagoa bada halakorik gertatzekoa baino.

h) Mozkinen gaineko zerga.

Mozkinen gaineko zergagatiko gastuaren edo sarreraren barruan zerga arruntagatiko gastuari edo sarrerari dagokion zatia eta zerga geroratuagatiko gastuari edo sarrerari dagokion zatia sartzen dira.

Zerga arrunta sozietateak ekitaldi bateko mozkinaren gaineko zergaren likidazio fiskalen ondorioz ordaindutako zenbatekoa da. Zergaren kuotako kenkariak eta bestelako abantaila fiskalek,

indeterminados en cuanto a su importe y/o momento de cancelación.

- Contingencias: obligaciones posibles surgidas como consecuencia de sucesos pasados, cuya materialización futura está condicionada a que ocurra, o no, uno o más eventos futuros independientes de la voluntad de la Sociedad.

Las cuentas anuales recogen todas las provisiones con respecto a las cuales se estima que la probabilidad de que se tenga que atender la obligación es mayor que de lo contrario y que se pueda realizar una estimación razonable del importe de las mismas. Su dotación se efectúa al nacimiento de la responsabilidad o de la obligación con cargo al epígrafe de la cuenta de resultados que corresponda según la naturaleza de la obligación.

Las contingencias no se reconocen en las cuentas anuales, sino que se informa sobre las mismas en las notas de la memoria, en la medida en que no sean consideradas como remotas.

Las provisiones se valoran por el valor actual de la mejor estimación posible del importe necesario para cancelar o transferir la obligación, teniendo en cuenta la información disponible sobre el suceso y sus consecuencias, y registrándose los ajustes que surjan por la actualización de dichas provisiones como un gasto financiero conforme se va devengando. No obstante, tratándose de provisiones con vencimiento inferior o igual a un año, y el efecto financiero no es significativo, no se lleva a cabo ningún tipo de descuento.

Las provisiones revierten en resultados cuando es menor la posibilidad de ocurrencia de que exista una salida de recursos para cancelar tal obligación que de lo contrario.

h) Impuesto sobre beneficios.

El gasto o ingreso por impuesto sobre beneficios comprende la parte relativa al gasto o ingreso por el impuesto corriente y la parte correspondiente al gasto o ingreso por impuesto diferido.

El impuesto corriente es la cantidad que la Sociedad satisface como consecuencia de las liquidaciones fiscales del impuesto sobre el beneficio relativas a un ejercicio. Las deducciones y otras ventajas

atxikipenak eta konturako ordainketak salbuetsita, bai eta, halakorik badago, aurreko ekitaldietako eta honetan egiaz aplikatutako zerga-galera konpentsagarriek ere, zerga arruntaren zenbateko txikiagoa egotea dakarte. Mozkinen gaineko zerga arruntagatiko aktiboak edo pasiboak ordaintzea edo agintari fiskaletatik berreskuratzea aurreikusitako zenbatekoetan balioesten dira, ekitaldia ixteko egunean indarrean edo onartuta eta argitaratzeko dauden araudia eta zerga-tasak erabiltza.

Zerga geroratuagatiko gastua edo diru-sarrera zerga geroratuagatiko aktiboen eta pasiboen aitorpenarekin eta ezereztapenarekin bat dator. Horrelakoek aldi baterako diferentziak hartzen dituzte barnean; aktiboen eta pasiboen kontabilitateko zenbatekoen eta haien balio fiskalaren arteko diferentzien ondorioz ordaintzea edo berreskuratzea aurreikusitako zenbatekoak dira horiek, bai eta, halakorik badago, konpentsatzeko dauden zerga-oinarri negatiboak eta fiskalki aplikatu gabeko kenkari fiskalengatiko kredituak ere. Zenbateko horiek erregistratzen dira dagokion aldi baterako diferentziari edo kredituari berreskuratzea edo likidatzea aurreikusitako karga-tasa aplikatuz, ekitaldia ixtean indarrean edo onartuta eta argitaratzeko dagoen araudiaren arabera.

Nola mozkinen gaineko zerga arruntagatiko hala zerga geroratuagatiko gastua edo diru-sarrera emaitzetan aitortzen da.

Zerga geroratuengatiko aktiboak, sozietateak etorkizunean horiek gauzatu ahal izateko behar adina zerga-irabazi izango dituela litekeena dela jotzen denean baino ez dira aitortuko.

Zerga geroratuengatiko aktiboak eta pasiboak ez dira deskontatzen, eta aktibo edo pasibo ez-korrente gisa aitortzen dira balantzean, horiek gauzatzea edo likidatzea aurreikusitako eguna edozein izanik ere.

2018ko ekitaldirako Sozietateen Gaineko Zerga Sozietateen Gaineko Zergari buruzko abenduaren 5eko 11/2013 Foru Arauari jarraikiz kitatu da.

i) Diru-sarrerak eta gastuak.

Diru-sarrerak eta gastuak sortzapean-irizpidearen arabera egotzen dira, hau da, haiek irudikatzen duten

fiscales en la cuota del impuesto, excluidas las retenciones y pagos a cuenta, así como, en su caso, las pérdidas fiscales compensables de ejercicios anteriores y aplicadas efectivamente en éste, dan lugar a un menor importe del impuesto corriente. Los activos o pasivos por impuesto sobre beneficios corriente, se valoran por las cantidades que se espera pagar o recuperar de las autoridades fiscales, utilizando la normativa y tipos impositivos vigentes o aprobados y pendientes de publicación en la fecha de cierre del ejercicio.

El gasto o el ingreso por impuesto diferido se corresponde con el reconocimiento y la cancelación de los activos y pasivos por impuesto diferido. Estos incluyen las diferencias temporarias, que se identifican como aquellos importes que se prevén pagaderos o recuperables derivados de las diferencias entre los importes en libros de los activos y pasivos y su valor fiscal, así como, en su caso, las bases imponibles negativas pendientes de compensación y los créditos por deducciones fiscales no aplicadas fiscalmente. Dichos importes se registran aplicando a la diferencia temporaria o crédito que corresponda el tipo de gravamen al que se espera recuperarlos o liquidarlos, según la normativa que esté vigente o aprobada y pendiente de publicación al cierre del ejercicio.

Tanto el gasto o ingreso por impuesto sobre beneficios corriente como el diferido se reconocen en resultados.

Los activos por impuestos diferidos solamente se reconocen en el caso de que se considere probable que la Sociedad vaya a tener en el futuro suficientes ganancias fiscales contra las que poder hacerlos efectivos.

Los activos y pasivos por impuesto diferido no se descuentan y se reconocen en el balance como activos o pasivos no corrientes, independientemente de la fecha esperada de realización o liquidación.

El Impuesto sobre Sociedades para el ejercicio 2018 se ha liquidado según la Norma Foral, 11/2013, de 5 de diciembre, del Impuesto sobre Sociedades.

i) Ingresos y gastos.

Los ingresos y gastos se imputan en función del criterio de devengo, es decir, cuando se produce la

ondasunen eta zerbitzuen korrante erreala gertatzen denean, haien ondoriozko moneta-korranteak edo finantza-korranteak edozein unetan gertatzen direlarik ere. Sarrera horiek jaso beharreko kontraprestazioaren arrazoizko balioan balioesten dira; jardueraren ohiko esparruan emandako zerbitzuengatik eta entregatutako ondasunengatik kobratzeke dauden zenbatekoak ordezkatzeko dituzten, deskontuak, itzulketak, balio erantsiaren gaineko zerga eta salmentekin zerikusia duten beste zergak izan ezik.

Zerbitzu-emateagatik diru-sarrerei dagokienez, balantze-datan ematearen zer-nolako gauzatze-maila dagoen aintzat hartuta aitortzen dira horiek, betiere transakzioaren emaitza fidagarritasunez zenbatetsi badaiteke.

j) Diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak.

Itzulgarriak ez diren diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak, oro har, ondare garbian zuzenean aitortutako diru-sarrera gisa kontabilizatzen dira, baldin eta, halakoetan, ofizialki emanda badaude eta emateko baldintzak bete badira edo haiek jasotzeko buruzko arrazoizko zalantzarik ez badago. Halaber, diru-sarrera gisa aitortzen dira galdu-irabazien kontuan haien ondoriozko gastuekin korrelazioan jarrita. Kapitaleko diru-laguntzak ekitaldiko emaitzetara egozten dira horiekin finantzatutako aktiboei dagokien amortizazioaren arabera edo, hala dagokionean, haien besterentzea, baja edo narriaduragatik balio-zuzenketa gertatzen denean.

Monetazko diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak, emandako zenbatekoaren arrazoizko balioan balioesten dira, eta monetazkoak ez direnak hartutako aktiboaren arrazoizko balioan.

Itzuli beharrekoak ez diren diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak emaitzetara egozteko, duten xedea hartzen da kontuan.

Diru-laguntzak gastu jakin batzuk finantzatzeko ematen direnean, diru-sarreretara egozten dira finantzatutako gastuak sortzen diren ekitaldian. Xede jakinik zehaztu gabe jasotzen diren monetazko zenbatekoak, diru-sarrera gisa egozten dira ekitaldian.

corriente real de bienes y servicios que los mismos representan, con independencia del momento en que se produzca la corriente monetaria o financiera derivada de ellos. Dichos ingresos se valoran por el valor razonable de la contraprestación a recibir y representan los importes a cobrar por los bienes entregados y los servicios prestados en el marco ordinario de la actividad, menos descuentos, devoluciones, impuesto sobre el valor añadido y otros impuestos relacionados con las ventas.

En cuanto a los ingresos por prestación de servicios, éstos se reconocen considerando el grado de realización de la prestación a la fecha de balance, siempre y cuando el resultado de la transacción pueda ser estimado con fiabilidad.

j) Subvenciones, donaciones y legados.

Las subvenciones, donaciones y legados no reintegrables se contabilizan, con carácter general, como ingresos reconocidos directamente en patrimonio neto cuando se obtiene, en su caso, la concesión oficial de las mismas y se han cumplido las condiciones para su concesión o no existen dudas razonables sobre la recepción de las mismas, y se reconocen en la cuenta de pérdidas y ganancias como ingresos de forma correlacionadas con los gastos derivados de las mismas. Las subvenciones de capital se imputan al resultado del ejercicio en proporción a la amortización correspondiente a los activos financiados con las mismas o en su caso, cuando se produzca la enajenación, baja o corrección valorativa por deterioro de los mismos.

Las subvenciones, donaciones y legados de carácter monetario se valoran por el valor razonable del importe concedido y las de carácter no monetario por el valor razonable del activo recibido.

La imputación a resultados de las subvenciones, donaciones y legados no reintegrables se realiza atendiendo a su finalidad.

Las subvenciones que se conceden para financiar gastos específicos se imputan a ingresos en el ejercicio que se devengan los gastos financiados. Los importes monetarios recibidos sin asignación a una finalidad específica se imputan como ingresos en el ejercicio.

Baldin eta jasotako diru-laguntzek, dohaintzek eta legatuek, ekitaldia ixteko egunean, ez badituzte behar diren baldintzak betetzen ez-itzulgarritzat jo daitezten, pasibo gisa erregistratzen dira halakoak bete arte.

k) Kaleratzeagatik kalte-ordainak.

Indarrean dagoen legediaren arabera, sozietatea derrigortuta dago langileei kalte-ordainak ematera, egoera jakin batzuetan beren arteko lan-harremana eten duen kasuetan. Horrenbestez, arrazoizko kuantifikazioa izan dezaketen kaleratzeagatik kalte-ordainak gastu gisa erregistratzen dira kaleratzeko erabakia hartzen den ekitaldian. Erantsitako urteko kontuetan ez da hornidurarik erregistratu kontzeptu horrengatik, era horretako egoerarik ez baitago aurreikusita.

l) Langileen epe luzeko ordainsariengatik pasiboak.

Sozietateak langileekin hartutako konpromisoaren barruan ekarpen zehatza egin behar du erretiro, ezintasun iraunkor, heriotza edo epe luzeko langabezia kontingentzietarako. Haien lansariaren ehuneko bat da ekarpen hori, Itzarri Borondatezko Gizarte Aurreikuspeneko Erakundeari egin beharrekoa. 2018ko ekitaldian kontzeptu honengatik erakundeak egindako ekarpenak irabazi eta galeren kontuan "Langileria gastuak – Gizarte kargak" kapitulu (15. oharra) erregistratu dira (2017ko ekitaldian ekarpenak etenduak zeuden).

m) Ingurumen-izaerako ondare-elementuak.

Ingurumen-izaerako aktibotzat hartzen dira sozietatearen jardueran modu iraunkorrean erabilitako ondasunak, baldin eta haien xede nagusia bada ingurumen-inpaktua gutxiagotzea eta ingurumena babestu eta hobetzea, etorkizuneko kutsadura murriztea edo deuseztatzea ere barne hartuta.

Sozietatearen jarduera dela eta, ez dago ingurumenean eragin dezakeen arrisku edo elementu esanguratsurik.

Las subvenciones, donaciones y legados recibidos que a la fecha de cierre del ejercicio no cumplan los requisitos necesarios para ser considerados no reintegrables, se registran como pasivos hasta que adquieran tal condición.

k) Indemnizaciones por despido.

De acuerdo con la legislación vigente, la Sociedad está obligada al pago de indemnizaciones a aquellos empleados con los que, bajo determinadas condiciones, rescinda sus relaciones laborales. Por tanto, las indemnizaciones por despido susceptibles de cuantificación razonable se registran como gasto en el ejercicio en el que se adopta la decisión del despido. En las cuentas anuales adjuntas no se ha registrado provisión alguna por este concepto, ya que no están previstas situaciones de esta naturaleza.

l) Pasivos por retribuciones a largo plazo al personal.

La Sociedad tiene asumido con sus empleados el compromiso de realizar una aportación definida para la contingencia de jubilación, incapacidad permanente, fallecimiento o desempleo de larga duración consistente en un porcentaje sobre su salario, a la Entidad de Previsión Social Voluntaria Itzarri-E.P.S.V. Las aportaciones efectuadas por la Entidad por este concepto en el ejercicio 2018 se han registrado en el capítulo "Gastos de Personal - Cargas sociales" de la cuenta de pérdidas y ganancias (Nota 15) (en el ejercicio 2017 las aportaciones estaban temporalmente suspendidas).

m) Elementos patrimoniales de naturaleza medioambiental.

Se consideran activos de naturaleza medioambiental los bienes que son utilizados de forma duradera en la actividad de la Sociedad, cuya finalidad principal es la minimización del impacto medioambiental y la protección y mejora del medioambiente, incluyendo la reducción o eliminación de la contaminación futura.

Debido al tipo de actividad de la Sociedad no existen riesgos ni elementos significativos de naturaleza medioambiental.

n) Loturiko alderdiekiko transakzioak.

Urteko kontuak aurkezteari dagokionez, enpresa bat taldeko kideztat joko da biak elkarri lotuta daudenean Merkataritza Kodearen 42. artikuluan sozietate taldeentzat aurreikusitakoaren antzeko kontrol-harremanaren –zuzenekoaren nahiz zeharkakoaren– bitartez, edo elkarrekin jarduten duten edo hitzarmen bidez edo estatutu-klausulek aginduta zuzendaritza bakarraren mende dagoen pertsona juridiko edo fisiko batek edo batzuek kontrolatzen badituzte enpresa horiek, edozein bitarteko erabilita.

Urteko kontuak prestatzeko orduan, taldeko enpresekiko saldotzat hartu dira Euskadiko Administrazio Autonomoarekin daudenak (sozietatearen akziodun bakarra) eta haren eragin-eremuko erakunde publiko eta pribatuekin daudenak.

Halaber, sozietateari lotutako alderditzat ere hartzen dira, taldeko enpresez, elkartutakoez eta talde anitzekoez gain, sozietateko edo haren nagusiko funtsezko langileak (enpresaren jardueren plangintzaren, zuzendaritzaren eta kontrolaren gaineko agintea eta erantzukizuna duten pertsona fisikoak, zuzenean nahiz zeharka); horien artean daude administratzaileak eta zuzendariak, haien gertuko senideekin batera, bai eta aurretik aipatutako pertsonen gainean eragin esanguratsua izan dezaketen erakundeak ere.

Oro har, alderdi lotuekiko eragiketa guztiak merkatuko prezioetan egiten ditu sozietateak. Sozietatearen administratzaileen ustez alderdi horrengatik ez dago etorkizunean garrantzizko pasiborik eragin dezakeen arrisku esanguratsurik.

o) Aktiboak eta pasiboak korronte eta ez-korronte gisa sailkatzea.

Erantsitako balantzeak saldoak ez-korronte eta korronte gisa daude sailkatuak. Sozietateak ustiapen-ziklo arruntean saldu, kontsumitu, ordaindu edo egin nahi dituen saldoak dira

n) Transacciones con partes vinculadas.

A efectos de presentación de las cuentas anuales, se entenderá que otra empresa forma parte del grupo cuando ambas estén vinculadas por una relación de control, directa o indirecta, análoga a la prevista en el artículo 42 del Código de comercio para los grupos de sociedades o cuando las empresas estén controladas por cualquier medio por una o varias personas físicas o jurídicas que actúen conjuntamente o se halle bajo dirección única por acuerdos o cláusulas estatutarias.

En la preparación de las cuentas anuales, se han considerado como saldos con empresas del grupo, aquellos mantenidos con la Administración Autónoma de Euskadi, accionista único de la Sociedad, y con las entidades públicas y privadas pertenecientes a su ámbito de influencia.

Se consideran partes vinculadas a la Sociedad, adicionalmente a las empresas del grupo, asociadas y multigrupo, al personal clave de la Sociedad o de su dominante (personas físicas con autoridad y responsabilidad sobre la planificación, dirección y control de las actividades de la empresa, ya sea directa o indirectamente), entre la que se incluyen los Administradores y los Directivos, junto a sus familiares próximos, así como a las entidades sobre las que las personas mencionadas anteriormente puedan ejercer una influencia significativa.

En general, la Sociedad realiza todas sus operaciones con partes vinculadas a precios de mercado. Los Administradores de la Sociedad consideran que no existen riesgos significativos por este aspecto de los que puedan derivarse pasivos de consideración en el futuro.

o) Clasificación de activos y pasivos entre corriente y no corriente.

En el balance adjunto, los saldos se clasifican en no corrientes y corrientes. Los corrientes comprenden aquellos saldos que la Sociedad espera vender, consumir, desembolsar o realizar en el transcurso del ciclo normal de explotación. Aquellos otros que

no correspondan con esta clasificación se consideran no corrientes.

(5) Inmovilizado Material

Los movimientos habidos durante los ejercicios 2018 y 2017 en las diferentes cuentas incluidas en el epígrafe “Inmovilizado material” de los balances adjuntos, han sido los siguientes:

Euro / Euros

2017.12.31n Saldoa	Gehik. edo zuzkidurak	2018.12.31n Saldoa
Saldo a 31.12.2017	Adiciones o Dotaciones	Saldo a 31.12.2018

144.610	-	144.610
150.010	6.230	156.240
316.128	8.429	324.557
<u>610.748</u>	<u>14.659</u>	<u>625.407</u>

610.748	14.659	625.407
---------	--------	---------

(144.610)	-	(144.610)
(129.565)	(3.880)	(133.445)
(300.964)	(7.951)	(308.915)
<u>(575.139)</u>	<u>(11.831)</u>	<u>(586.970)</u>

(575.139) (11.831) (586.970)

20.445	2.350	22.795
15.164	478	15.642
<u>35.609</u>	<u>2.828</u>	<u>38.437</u>

2017ko ekitaldia:**Ejercicio 2017:****KOSTUA:****COSTE:**

Instalazio teknikoak eta beste ibilgetu materiala

Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material-

Bestelako instalazioak

Otras instalaciones

Altzariak

Mobiliario

Informazioa prozesatzeko ekipok

Equipos para procesos de información

METATUTAKO AMORTIZAZIOA:**AMORTIZACIÓN ACUMULADA:**

Instalazio teknikoak eta beste ibilgetu materiala

Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material-

Bestelako instalazioak

Otras instalaciones

Altzariak

Mobiliario

Informazioa prozesatzeko ekipok

Equipos para procesos de información

GARBIA:**NETO:**

Instalazio teknikoak eta beste ibilgetu materiala

Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material-

Bestelako instalazioak

Otras instalaciones

Altzariak

Mobiliario

Informazioa prozesatzeko ekipok

Equipos para procesos de información

Euro / Euros			
2016.12.31n Saldoa Saldo a 31.12.2016	Gehik. edo zuzkidurak Adiciones o Dotaciones	2017.12.31n Saldoa Saldo a 31.12.2017	
144.610	-	144.610	
149.238	772	150.010	
311.199	4.929	316.128	
605.047	5.701	610.748	
(144.610)	-	(144.610)	
(125.112)	(4.453)	(129.565)	
(292.739)	(8.225)	(300.964)	
(562.461)	(12.678)	(575.139)	
-	-	-	
24.126	(3.681)	20.445	
18.460	(3.296)	15.164	
42.586	(6.977)	35.609	

2018ko abenduaren 31n, sozietatearen ibilgetuan, batik bat, Loiuko aireportuan (Bizkaia) dagoen turismo-bulegoko instalazioak, altzariak eta informazioa prozesatzeko ekipok daude, egun horretarako guztiz amortizaturik daudenak. AENAK (Espainiako Aireportuak eta Aireko Nabigazioa) laga dio Eusko Jaurlaritzaren Ekonomiaren Garapen eta Lehiakortasun Sailari (sozietatearen akziodun bakarra) aipatutako bulego hori dagoen lokala, bi aldeek 2016ko apirilaren 20an berriztutako hitzarmenari jarraikiz, eta lagapenaren muga-eguna 2019ko abenduaren 31n ezarri.

Al 31 de diciembre de 2018, el inmovilizado de la Sociedad recoge, principalmente, instalaciones, mobiliario y equipos para procesos de información de la oficina de turismo instalada en el aeropuerto de Loiu (Bizkaia), que se encuentran totalmente amortizados a dicha fecha. El local en el que se ubica dicha oficina se encuentra cedido por parte de AENA, Aeropuertos Españoles y Navegación Aérea al Departamento de Desarrollo Económico y Competitividad del Gobierno Vasco (accionista único de la Sociedad), en base a un convenio renovado el 20 de abril de 2016 que establece como fecha límite de vigencia de dicha cesión el 31 de diciembre de 2019.

Sozietateak hainbat aseguru-poliza ditu kontraturik bere ibilgetu materialeko elementuek izan ditzaketen arriskuak estaltzeko. Poliza horien estaldura nahikoa dela uste da.

La Sociedad tiene contratadas varias pólizas de seguro para cubrir los riesgos a los que están sujetos los elementos del inmovilizado material. La cobertura de estas pólizas se considera suficiente.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n ibilgetu materialeko elementu batzuk, etengabeko erabileran zeudenak, guztiz amortizaturik zeuden, 555.722 eta 534.749 euroko zenbatekoan, gutxi gorabehera, honako xehetasun honen arabera:

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017 existían elementos de inmovilizado material, en estado de uso continuado, que se encontraban totalmente amortizados, por importe de 555.722 euros y 534.749 euros, aproximadamente, según el siguiente detalle:

	Euro / Euros	
	31.12.2018	31.12.2017
Bestelako instalazioak / Otras instalaciones	144.610	144.610
Altzariak / Mobiliario	115.807	104.865
Informazio prosezurako ekipamenduak / Equipos para procesos de información	295.305	285.274
	<u>555.722</u>	<u>534.749</u>

(6) Finantza-aktiboak kategorien arabera (6) Activos Financieros por Categorías

Finantza-aktiboen kategoriak.

Categorías de activos financieros.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, finantza-aktiboen kategorien eta klaseen arabera sailkapena, eskudirua eta bestelako aktibo baliokideak (8. oharra) kontuan hartu gabe, bai eta haien kontabilitateko balioa ere, hauxe da:

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, la clasificación de los activos financieros por categorías y clases, sin considerar el efectivo y otros activos equivalentes (Nota 8), así como el valor en libros de los mismos, se detalla a continuación:

Kategoria / Categoría	Euro / Euros					
	Ez korrontea No Corriente		Korrontea Corriente			
	Finantza-inbertsioak epe luzera Inversiones financieras a largo plazo		Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar		Epe laburreko finantza- inbertsioak Inversiones financieras a corto plazo	
	31.12.2018	31.12.2017	31.12.2018	31.12.2017	31.12.2018	31.12.2017
Maileguak eta kobratzeko partidak Préstamos y partidas a cobrar	<u>1.691</u>	<u>2.819</u>	<u>145.693</u>	<u>88.390</u>	<u>300</u>	<u>-</u>

Sozietatearen administratzaileen arabera aurreko taulan zehaztutako finantza-aktiboen kontabilitateko zenbatekoa haien arrazoizko balioaren hurbilketa onargarria da.

Los Administradores de la Sociedad consideran que el importe en libros de los activos financieros detallados en el cuadro anterior constituye una aproximación aceptable de su valor razonable.

Aurretik banakatutako finantza-aktiboetan zehatz daitekeen epemuga dutenek 12 hilabete baino gutxiagoko epemuga dute.

Halaber, interes-tasa efektiboaren metodoa aplikaturik ez da galera eta/edo irabazi garbirik egon aurretik zehaztutako finantza-aktiboen ondorioz 2018ko eta 2017ko ekitaldietan.

Los activos financieros desglosados anteriormente con vencimiento determinable, tienen un vencimiento inferior a 12 meses.

Por otra parte, durante los ejercicios 2018 y 2017 no se habían producido pérdidas y/o ganancias netas procedentes de los activos financieros detallados anteriormente aplicando el método del tipo de interés efectivo.

(7) Finantza-tresnen arriskuen izaerari eta mailari buruzko informazioa

Sozietatearen finantza-arriskuen kudeaketa haren zuzendaritzaren esku dago, eta behar diren mekanismoak ezarrita ditu interes- eta kanbio-tasetan aldaketak izateko eta kreditu- eta likidezia-arriskuak pairatzeko aukerak kontrolpean izateko. Ondoren azalduko ditugu sozietateari eragiten dioten finantza-arrisku nagusiak.

a) Kreditu-arriskua:

Sozietatearen finantza-aktibo nagusiak kutxa eta eskudiruko eta kobratzeko beste kontu batzuetako saldoak dira, eta horiek dira sozietateak finantza-aktiboetara dagokienez izan lezakeen kreditu-arrisku handiena.

Sozietatearen kreditu-arriskua merkataritzako zorrei egotz dakieke batik bat.

Sozietateak, bestalde, kreditu-maila handiko finantza-erakundeetan du diruzaintza.

b) Likidezia-arriskua:

Sozietateak jada konprometitutako ordainketei, eta/edo inbertsio berrien ondoriozko konpromisoei, noiz edo noiz aurre egiteko gauza ez izateko arriskuari dagokio.

Likidezia bermatzeko eta jardueraren ondoriozko ordainketa-konpromiso guztiei erantzun ahal izateko, balantzeak erakusten duen diruzaintza du sozietateak.

Zuzendaritzak sozietatearen likidezia-erreserbaren aurreikuspenen jarraipena egiten du (kreditu eta

(7) Información Sobre la Naturaleza y Nivel de Riesgo de los Instrumentos Financieros

La gestión de los riesgos financieros de la Sociedad está centralizada en la Dirección de la misma, la cual tiene establecidos los mecanismos necesarios para controlar la exposición a las variaciones en los tipos de interés y tipos de cambio, así como a los riesgos de crédito y liquidez. A continuación se indican los principales riesgos financieros que impactan a la Sociedad.

a) Riesgo de crédito:

Los principales activos financieros de la Sociedad son saldos de caja y efectivo y otras cuentas a cobrar, que representan la exposición máxima de la Sociedad al riesgo de crédito en relación con los activos financieros.

El riesgo de crédito de la Sociedad es atribuible principalmente a sus deudas comerciales.

Por otra parte, la Sociedad mantiene su tesorería en entidades financieras de elevado nivel crediticio.

b) Riesgo de liquidez:

Se refiere al riesgo de la eventual incapacidad de la Sociedad para hacer frente a los pagos ya comprometidos, y/o los compromisos derivados de nuevas inversiones.

Con el fin de asegurar la liquidez y poder atender todos los compromisos de pago que se derivan de su actividad, la Sociedad dispone de la tesorería que muestra su balance.

La Dirección realiza un seguimiento de las previsiones de la reserva de liquidez de la Sociedad

eskudiruko baliabideak barne hartuta) aurreikusitako eskudiru-fluxuen arabera.

(que comprende las disponibilidades de crédito y el efectivo) en función de los flujos de efectivo esperados.

c) Merkatu-arriskua:

c) Riesgo de mercado:

Interes-tasaren zein kanbio-tasaren arriskuak eta bestelako prezio-arriskuak sartzen dira arrisku horren barruan.

Este riesgo incluye el riesgo de tipo de interés, de tipo de cambio y otros riesgos de precio.

Sozietatearen diruzaintzak interes-tasaren arriskua izateko aukera du, eta horrek aurkako efektua izan lezake finantzako emaitzetan eta kutzako fluxuetan.

La tesorería de la Sociedad, está expuesta al riesgo de tipo de interés, el cual podría tener un efecto adverso en los resultados financieros y en los flujos de caja.

(8) Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak

(8) Efectivo y Otros Activos Líquidos Equivalentes

Erantsitako balantzeen epigrafe honen saldoa, 2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, honako hau da:

La composición del saldo de este epígrafe de los balances al 31 de diciembre de 2018 y 2017 adjuntos, es la siguiente:

	Euro / Euros	
	31.12.2018	31.12.2017
Kutxa / Caja	6.052	6.339
Bankuak eta kreditu-erakundeak		
<i>Bancos e instituciones de crédito</i>	787.249	1.020.577
	<u>793.301</u>	<u>1.026.916</u>

Kontu korrontea, erabilera librekoa, merkatuko interes-tasetan dago kontratatuturik.

La cuenta corriente, de libre disposición, está contratada a tipos de interés de mercado.

(9) Funts propioak

(9) Fondos Propios

«Funts propioak» kapituluko epigrafeetan, 2018ko eta 2017ko abenduaren 31n amaitutako urteko ekitaldietan, honako mugimendu hau egon da:

El movimiento habido en los epígrafes del capítulo "Fondos Propios" durante los ejercicios anuales terminados el 31 de diciembre de 2018 y 2017, ha sido el siguiente:

2018ko Ekitaldia / Ejercicio 2018 :

	Euro / Euros		
	Kapital Harpidetua	Aurreko ekitaldietako emaitzak <i>Resultados de ejercicios anteriores</i>	Ekitaldiko Emaiza <i>Resultado del Ejercicio</i>
2017ko abenduaren 31an saldoak <i>Saldos al 31 de diciembre de 2017</i>	90.000	(84.740)	(2.092)
2017ko emaitzaren aplikazioa <i>Aplicación del resultado del ejercicio 2017</i>	-	(2.092)	2.092
2018 ekitaldiko emaitzak <i>Resultado del ejercicio 2018</i>	-	-	-
2018eko abenduaren 31an saldoak <i>Saldos al 31 de diciembre de 2018</i>	90.000	(86.832)	-

2017ko Ekitaldia / Ejercicio 2017 :

	Euro / Euros		
	Kapital Harpidetua	Aurreko ekitaldietako emaitzak <i>Resultados de ejercicios anteriores</i>	Ekitaldiko Emaiza <i>Resultado del Ejercicio</i>
2016ko abenduaren 31an saldoak <i>Saldos al 31 de diciembre de 2016</i>	90.000	(76.128)	(8.612)
2016ko emaitzaren aplikazioa <i>Aplicación del resultado del ejercicio 2016</i>	-	(8.612)	8.612
2017 ekitaldiko galerak <i>Pérdidas del ejercicio 2017</i>	-	-	(2.092)
2017ko abenduaren 31an saldoak <i>Saldos al 31 de diciembre de 2017</i>	90.000	(84.740)	(2.092)

Kapital eskrituratua.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, 90 akzio izendunek osatzen dute sozietatearen kapital soziala, bakoitza 1.000 euroko balio nominalekoa, eta Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioak harpidetu eta ordaindu zituen guztiak.

Capital escriturado.

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, el capital social de la Sociedad estaba representado por 90 acciones nominativas, de 1.000 euros de valor nominal cada una, totalmente suscritas y desembolsadas por la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

(10) Jasolako diru-laguntzak, dohaintzak eta emaitzak

Erantsitako balantzeen «Jasolako diru-laguntzak, dohaintzak eta emaitzak» epigrafean 2018ko eta

(10) Subvenciones, Donaciones y Legados Recibidos

Los movimientos registrados en el epígrafe “Subvenciones, donaciones y legados recibidos” de

2017ko ekitaldietan honako mugimendu hauek izan dira:

los balances adjuntos durante los ejercicios 2018 y 2017, han sido los siguientes:

2018ko Ekitaldia / Ejercicio 2018:

Erakundea / Organismo	Euro / Euros			
	Saldoa Saldo al 31.12.2017	Ekitaldiko gehikuntzak Adiciones del ejercicio	Egozpena emaitzetara ekitaldian Imputación a resultados en el ejercicio	Saldoa Saldo al 31.12.2018
Eusko Jaurlaritza / Gobierno Vasco	275.870	14.659	(252.092)	38.437

2017ko Ekitaldia / Ejercicio 2017:

Erakundea / Organismo	Euro / Euros			
	Saldoa Saldo al 31.12.2016	Ekitaldiko gehikuntzak Adiciones del ejercicio	Egozpena emaitzetara ekitaldian Imputación a resultados en el ejercicio	Saldoa Saldo al 31.12.2017
Eusko Jaurlaritza / Gobierno Vasco	161.426	125.029	(10.585)	275.870

2018ko ekitaldian, Sozietateak 15.000 euroko (15.000 euro 2017ko ekitaldian) kapitaleko dirulaguntzak jaso ditu Eusko Jaurlaritzatik, eta zenbateko horretatik 14.659 euro aplikatu ditu bere xedera (5.701 euro 2017ko ekitaldian).

Durante el ejercicio 2018, la Sociedad ha recibido por parte del Gobierno Vasco subvenciones de capital por importe total de 15.000 euros (15.000 euros en el ejercicio 2017), habiéndose aplicado a su finalidad un total de 14.659 euros (5.701 euros en el ejercicio 2017).

Gainera, 2017 ekitaldian, Sozietateak Eusko Jaurlaritzako Ingurumen eta Lurralde Politika Sailetik dirulaguntza bat jaso zuen, 157.000 eurokoa, 2018an egitekoa zen "ROUTES" ekitaldia antolatzeko, baina prestalanak 2016 ekitaldian hasi ziren. 2017ko dirulaguntza hori amaieran aplikatu zen bere osotasunean, "Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak" epigrafean erregistratuta, Sozietatearen ondare garbitik 119.328 euro; ekitaldi horretan ordaindutako fede-ordainketa finantzatzeko, ekitaldi hura egiteko eskubidea eskuratzeko kontzeptuan. 2018 ekitaldian, kontzeptu horrengatik erregistratutako zenbatekoa, 240.261 eurokoa, galaren eta irabazien kontura inputatu da ordainketarekin "Ibilgetu ez finantzarioaren dirulaguntzen inputazioa eta besteak" epigrafean.

Adicionalmente, en el ejercicio 2017, la Sociedad recibió una subvención del Departamento de Medio Ambiente y Política Territorial del Gobierno Vasco por importe de 157.000 euros, vinculada a la organización del evento "ROUTES" a celebrar en el ejercicio 2018, pero cuyos preparativos se iniciaron en el ejercicio 2016. Dicha subvención en el ejercicio 2017 se aplicó en su totalidad a su fin, registrándose en el epígrafe "Subvenciones, donaciones y legados recibidos" del patrimonio neto de la Sociedad por importe de 119.328 euros la cuantía destinada a financiar el pago del *fee* abonado en dicho ejercicio en concepto de adquisición del derecho a celebrar dicho evento. En el ejercicio 2018, la cuantía registrada por este concepto, que ascendía a 240.261 euros, ha sido imputada a la cuenta de pérdidas y ganancias con abono al epígrafe "Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras".

2018ko ekitaldiaren itxieran, aplikatzeke zeuden kapitaleko diru-laguntza horiek 138.681 eurokoak ziren (138.340 2017ko abenduaren 31n), eta etorkizuneko ekitaldietan egin beharreko inbertsioak finantzatzeko erabiliko dira. Zenbateko hori erantsitako balantzeko pasibo korrontearen «Epe laburreko zorrak – Bestelako finantza-pasiboak» epigrafean dago erregistraturik.

Bestalde, 2018ko ekitaldiko galdu-irabazien kontuaren «Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak – Ekitaldiko emaitzara gehitutako ustiapeneko diru-laguntzak» epigrafean zordunduta, sozietateak 8.624.772 euro (7.358.954 euro 2017ko ekitaldian) erregistratu ditu, ekitaldian sortutako ustiapeneko diru-laguntzen kontzeptuan

2018ko abenduaren 31n, kobratzeko dauden dirulaguntzen zenbatekoa 400.000 eurokoa da (14. oharra) eta epigrafe honetan dago erregistratuta: “Zordun komertzialak eta kobratzeko dauden beste kontu batzuk – Beste kreditu batzuk Administrazio Publikoekin”, honekin batera doan balantzearen aktibo arruntetik.

Al cierre del ejercicio 2018, el importe de las subvenciones de capital recibidas pendiente de aplicación que ascendía a 138.681 euros (138.340 euros al 31 de diciembre de 2017) que será destinado a la financiación de inversiones a acometer en ejercicios futuros, figura registrado en el epígrafe “Deudas a corto plazo – Otros pasivos financieros” del pasivo corriente del balance adjunto.

Por otra parte, la Sociedad ha registrado con abono al epígrafe “Otros ingresos de explotación – Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio” de la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio 2018 un importe de 8.624.772 euros (7.358.954 euros en el ejercicio 2017), en concepto de subvenciones de explotación devengadas durante el ejercicio.

Al 31 de diciembre de 2018 el importe de las subvenciones pendientes de cobro asciende a 400.000 euros (Nota 14) y figura registrado en el epígrafe “Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar - Otros créditos con las Administraciones Públicas” del activo corriente del balance adjunto.

(11) Finantza-pasiboak kategorien arabera

Finantza-pasiboen kategoriak.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, finantza-pasiboen kategorien eta klaseen arabeko sailkapena, bai eta haien kontabilitateko balioa ere, hauxe da:

(11) Pasivos Financieros por Categorías

Categorías de pasivos financieros.

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, la clasificación de los pasivos financieros por categorías y clases, así como el valor en libros de los mismos, se detalla a continuación:

31.12.18:

Euro / Euros			
Kategoria / Categoría	Epe laburreko zorrak <i>Deudas a corto plazo</i>	Merkataritzako hartzekodunak eta ordaintzeko bestelako kontuak <i>Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar</i>	Guztira <i>Total</i>
Karguak eta ordaintzeko partidak Korrontea <i>Débitos y partidas a pagar- Corriente</i>	141.815	879.787	1.021.602

31.12.17:

Euro / Euros			
Kategoria / Categoría	Epe laburreko zorrak <i>Deudas a corto plazo</i>	Merkataritzako hartzekodunak eta ordaintzeko bestelako kontuak <i>Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar</i>	Guztira <i>Total</i>
Karguak eta ordaintzeko partidak Korrontea <i>Débitos y partidas a pagar- Corriente</i>	144.795	715.347	860.142

Sozietatearen administratzaileen arabera, «Karguak eta ordaintzeko partidak» epigrafearen kontabilitateko zenbatekoa arrazoizko balioaren antzekoa da.

Los Administradores de la Sociedad consideran que el importe en libros de los “Débitos y partidas a pagar” se aproxima a su valor razonable.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, epemuga zehatza eta zehaztu daitekeena duten finantza-pasibo guztiek epe laburreko epemuga dute.

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, todos los pasivos financieros con vencimiento determinado o determinable tienen su vencimiento en el corto plazo.

Halaber, interes-tasa efektiboa aplikaturik ez da galera eta/edo irabazi garbirik egon finantza-pasiboen ondorioz 2018ko eta 2017ko ekitaldietan.

Por otra parte, durante los ejercicios 2018 y 2017 no se habían producido pérdidas y/o ganancias netas procedentes de los pasivos financieros aplicando el tipo de interés efectivo.

(12) Hornitzaileei ordaintzeko batez besteko epea. Hirugarren Xedapen Gehigarria. Uztailaren 5eko 15/2010 Legearen «informazioa emateko eginbeharra»

Merkataritzako eragiketetan berankortasunaren aurkako neurriak ezartzen dituen abenduaren 29ko 3/2004 Legea aldatzen duen uztailaren 5eko 15/2010 Legean ezarritakoarekin bat etorritik, eta Kontabilitate eta Kontu Auditoretza Institutuaren 2016ko urtarrilaren 29ko Ebazpenean, merkataritzako eragiketetan hornitzaileei ordaintzeko batez besteko epearekin lotuta urteko kontuen memorian gehitzeko informazioari buruzkoan, ezarritakoari jarraikiz, hornitzaileei ordaintzeko orduan 2018ko eta 2017ko ekitaldian izandako batez besteko epeari buruzko informazioa zehaztuko dugu jarraian:

Hornitzaileei ordaintzeko batez besteko epea / *Periodo medio de pago a proveedores*
Ordaindutako eragiketen ratio / *Ratio de las operaciones pagadas*
Ordaintzeke dauden eragiketen ratio / *Ratio de las operaciones pendiente de pago*

Egindako ordainketak guztira / *Total pagos realizados*
Ordaindu gabeak orotara / *Total pagos pendientes*

(12) Información sobre el Periodo Medio de Pago a Proveedores. Disposición Adicional Tercera. “Deber de Información” de la Ley 15/2010, de 5 de julio.

De acuerdo con lo establecido en la Ley 15/2010, de 5 de julio, de modificación de la Ley 3/2004, de 29 de diciembre, por la que se establecen medidas de lucha contra la morosidad en las operaciones comerciales, y en la Resolución de 29 de enero de 2016 del Instituto de Contabilidad y Auditoría de Cuentas (ICAC), sobre la información a incorporar en la memoria de las cuentas anuales en relación con el periodo medio de pago a proveedores en operaciones comerciales. Se detalla a continuación la información sobre el periodo medio de pago a proveedores durante los ejercicios 2018 y 2017:

Egunak / <i>Días</i>	
2018	2017
24,5	20,02
25,68	21,03
10,48	10,99

Euro / <i>Euros</i>	
2018	2017
7.626.797	6.314.446
644.541	704.929

(13) Alderdi lotuekiko eragiketak eta saldoak

Taldeko enpresekiko saldoak.

Sozietateak erakunde lotuekin izandako eragiketa eta saldo nagusiak bat datoz Eusko Jaurlaritzatik jasotako kapitaleko eta ustiapeneko diru-laguntzekin.

2018ko abenduaren 31n, Eusko Jaurlaritzak emandako diru-laguntzari zegozkion 400.000 euroko ordainketaren zain zegoen (10 eta 14. Oharrak).

2017ko abenduaren 31n, balantzearen aktibo arruntaren “Zordun komertzialak eta kobratzeko dauden beste kontu batzuk-Hainbat zordun” epigrafean erregistratutako saldoak 41.749 eurotan

(13) Operaciones y Saldos con Partes Vinculadas

Saldos con empresas del grupo.

Las principales operaciones y saldos de la Sociedad con entidades vinculadas se corresponden con las subvenciones de capital y de explotación recibidas del Gobierno Vasco.

Al 31 de diciembre de 2018 la Sociedad tenía pendiente de cobro una cuantía de 400.000 euros correspondiente a una subvención concedida por el Gobierno Vasco (Notas 10 y 14).

El saldo registrado en el epígrafe “Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar-Deudores varios” del activo corriente del balance al 31 de diciembre de 2017, incluía por importe de 41.749

barne hartzen zuen Hazi Fundazioa taldeko erakundearekiko zenbateko bat.

euros, una cuantía con la entidad del grupo Fundación Hazi Fundazioa.

Beste alde batetik, erantsitako 2017ko abenduaren 31ko balantzeko pasibo korrontearen «Taldekoko enpresen eta enpresa elkartuen hornitzaileak» epigrafean erregistratutako saldoa, osoki, Energiaren Euskal Erakundea (EVE) taldeko erakundeari zegokion.

Por otra parte, el saldo registrado en el epígrafe “Proveedores empresas del grupo y asociadas” del pasivo corriente del balance al 31 de diciembre de 2017 adjunto correspondía, íntegramente, a la entidad del grupo Ente Vasco de la Energía (EVE).

Alderdi lotuekiko eragiketak.

Eusko Jaurlaritzaren eskutik jasotako diru-laguntzak alde batera utzita, 2018ko eta 2017ko ekitaldietan Sozietateak erakunde lotuekin egindako eragiketak honako hauek dira.

Operaciones con partes vinculadas-

Al margen de las subvenciones recibidas del Gobierno Vasco, en el ejercicio 2018 y 2017 las operaciones realizadas por la Sociedad con entidades vinculadas se muestran a continuación.

	Euro / Euros	
	2018	2017
Entitate / Entidad	Diru-sarrerak (Gastuak)/ Ingresos (Gastos)	Diru-sarrerak (Gastuak)/ Ingresos (Gastos)
	Ustiapeneko beste gastu batzuk/ Otros gastos de explotación	Ustiapeneko bestelako diru-sarrerak / Otros ingresos de explotación
		Ustiapeneko beste gastu batzuk/ Otros gastos de explotación
Ente Vasco de la Energía (EVE)	(20.400)	- (11.597)
Fundación HAZI Fundazioa	-	41.749 -
	(20.400)	41.749 (11.597)

Administratzaile eta goi-zuzendaritzarako ordainsariak eta bestelako prestazioak.

2018ko ekitaldian, erantsitako galdu-irabazien kontuaren «Langileen gastuak» epigrafearen kargura sozietateak 69.441 euroko zenbatekoa erregistratu du (70.941 euro 2017ko ekitaldian), goi-zuzendaritzak soldaten eta lansarien kontzeptuan sortutako ordainsari gisa. Sozietatearen administratzaileek, bestalde, ez dute aurrerakin edo krediturik emanda, eta ez dute haien konturako obligaziorik hartu berme gisa. Halaber, sozietateak ez du pentsioen eta bizi-aseguruen arloko obligaziorik hartu administratzaileei edo goi-zuzendaritzako langileei dagokienez.

Retribuciones y otras prestaciones a los Administradores y a la alta dirección.

Durante el ejercicio 2018 la Sociedad ha registrado con cargo al epígrafe “Gastos de Personal” de la cuenta de pérdidas y ganancias adjunta, un importe de 69.441 euros (70.941 euros durante el ejercicio 2017), como retribuciones devengadas por la alta dirección en concepto de sueldos y salarios. Por otra parte, los Administradores de la Sociedad no tienen concedidos anticipos o créditos y no se han asumido obligaciones por cuenta de ellos a título de garantía. Asimismo, la Sociedad no tiene contraídas obligaciones en materia de pensiones y de seguros de vida con respecto a los Administradores ni al personal de la alta dirección.

Administratzaileen interes-gatazka egoerei buruzko informazioa.

Información en relación con situaciones de conflicto de interés por parte de los Administradores.

Kapital Sozietateei buruzko Legearen 229.3 artikuluan aurreikusitakoarekin bat etorritik, jakinarazi behar dugu 2018ko eta 2017ko ekitaldietan ez sozietatearen administratzaileek ezta haiei lotutako pertsonak ere ez dutela gatazka-egoerarik izan sozietatearen interesarekin.

De acuerdo con lo previsto en el artículo 229.3 de la Ley de Sociedades de Capital, se informa de que durante los ejercicios 2018 y 2017 ni los Administradores de la Sociedad ni las personas vinculadas a ellos han tenido situación alguna de conflicto, directo o indirecto, con el interés de la Sociedad.

(14) Egoera fiskala

(14) Situación Fiscal

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, administrazio publikoekiko salduak honako kontzeptu hauek dituzte:

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, los saldos con las Administraciones Públicas presentan los siguientes conceptos:

	Euros / Euroak	
	31.12.2018 / 2018.12.31	31.12.2017 / 2017.12.31
Deudor	(Acreedor)	(Acreedor)
Zorduna	(Hartzekoduna)	(Hartzekoduna)
Korrantea.		
Corriente.		
Administrazio Publikoekiko beste kredituak (zorrak)		
Otros créditos con las Administraciones Públicas-		
Administrazio Publikoekiko bestelako hartzeak, diru-laguntzengaitik (10. eta 13. Oharrak)		
Administraciones Públicas deudores por subvenciones (Notas 10 y 13)	400.000	-
Administrazio Publikoekiko beste zor batzuk		
Otras deudas con las Administraciones Públicas-		
Administrazio publiko hartzekodunak, diru-laguntzengaitik		
Administraciones Públicas acreedores por subvenciones	-	(343.726)
Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergatik egindako atxikpenak		(309.655)
Retenciones practicadas por el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas	-	(72.298)
Gizarte Segurantzako erakundeak		(64.847)
Organismos de la Seguridad Social	-	(20.213)
	400.000	(436.237)
		(392.803)

Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioarekin kobratu/ordaindu gabe dauden diru-laguntzengaitik sortutako saldoak honako hauek dira:

Los saldos generados con la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi por las subvenciones pendientes de cobro/pago se muestran a continuación:

2018ko Ekitaldia:**Ejercicio 2018:**

Euro / Euros				
	Saldoa	Emandako Zenbatekoa	Aitortutako Gastuengatik Sarrerak	Saldoa
	Saldo al	Importe	Ingresos por	Saldo al
Urtea / Año	31/12/2017	concedido	Gastos reconocidos	31/12/2018
2018	(309.655)	(8.343.528)	8.309.457	(343.726)

2017ko Ekitaldia:**Ejercicio 2017:**

Euro / Euros				
	Saldoa	Kobratutako Zenbatekoa	Aitortutako Gastuengatik Sarrerak	Saldoa
	Saldo al	Importe	Ingresos por	Saldo al
Urtea / Año	31/12/2016	cobrado	Gastos reconocidos	31/12/2017
2017	(180.113)	(7.478.841)	7.349.299	(309.655)

Sozietateak ikuskapen fiskalerako irekita ditu, oro har, azken lau ekitaldiak aplikagarri zaizkion zerga guztietarako.

La Sociedad tiene abiertos a inspección fiscal, con carácter general, los cuatro últimos ejercicios para todos los impuestos que le son aplicables.

Sozietatearen mozkinak, zerga-legeriaren arabera zehaztuta, zerga-oinarriaren gaineko % 26ko kargatasa du 2018an eta %28ko kargatasa 2017an.

Los beneficios de la Sociedad, determinados conforme a la legislación fiscal, están sujetos a un tipo de gravamen sobre la base imponible que para el ejercicio 2018 es del 26% y para el 2017 era del 28%.

2018ko eta 2017ko ekitaldietako diru-sarreraren eta gastuen zenbateko garbiaren eta ekitaldi horietako Sozietateen gaineko Zergaren zerga-oinarriaren arteko adostasuna, honako hau da:

Las conciliaciones entre el importe neto de los ingresos y gastos de los ejercicios 2018 y 2017 con la base imponible del Impuesto sobre Sociedades de dichos ejercicios, se muestran a continuación:

2018ko Ekitaldia / Ejercicio 2018:

	Euro / Euros		
	Galdu-irabazien Kontua <i>Cuenta de pérdidas y ganancias</i>	Ondare Garbira egotzitako sarrera eta gastuak <i>Ingresos y gastos imputados al patrimonio neto</i>	Guztira <i>Total</i>
Ekitaldiko sarreraren eta gastuen saldoa <i>Saldo de ingresos y gastos del ejercicio</i>	-	(237.433)	(237.433)
Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre sociedades</i>	-	-	-
Ekitaldian jatorria duten aldi baterako diferentziengatik murrizketak <i>Aumentos por diferencias temporarias con origen en el ejercicio</i>			
Diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak <i>Subvenciones, donaciones y legados</i>	-	237.433	237.433
Zerga-oinarria (emaitza fiskala) <i>Base imponible (Resultado fiscal)</i>	-	-	-

2017ko Ekitaldia / Ejercicio 2017:

	Euro / Euros		
	Galdu-irabazien Kontua <i>Cuenta de pérdidas y ganancias</i>	Ondare Garbira egotzitako sarrera eta gastuak <i>Ingresos y gastos imputados al patrimonio neto</i>	Guztira <i>Total</i>
Ekitaldiko sarreraren eta gastuen saldoa <i>Saldo de ingresos y gastos del ejercicio</i>	(2.092)	114.444	112.352
Sozietateen gaineko zerga <i>Impuesto sobre sociedades</i>	-	-	-
Ekitaldian jatorria duten aldi baterako diferentziengatik murrizketak <i>Disminuciones por diferencias temporarias con origen en el ejercicio</i>			
Diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak <i>Subvenciones, donaciones y legados</i>	-	(114.444)	(114.444)
Zerga-oinarria (emaitza fiskala) <i>Base imponible (Resultado fiscal)</i>	(2.092)	-	(2.092)

«Ogasun Publiko Zorduna, sozietateen gaineko zergagatik» kontuaren saldoarekin lotuta egindako kalkuluen xehetasuna, 2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, honako hau da:

El detalle de los cálculos efectuados en relación con el saldo de la cuenta "Hacienda Pública Deudora, por Impuesto sobre Sociedades" al 31 de diciembre de 2018 y 2017, es el siguiente:

	Euro / Euros	
	31.12.18	31.12.17
Zerga-oinarria (emaitza fiskala)		
Base imponible (resultado fiscal)	-	(2.092)
Kuota: %26 (%28ko kuota 2017 ekitaldian)		
Cuota al 26% (Cuota al 28% en el ejercicio 2017)	-	-
Kobratzeko/ordaintzeko sozietateen gaineko zerga		
Impuesto sobre sociedades a cobrar/pagar	-	-

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n konpentsatu gabe dauden zerga-oinarri negatiboen zenbatekoa – hurrengo 30 ekitaldietan konpentsatu ahal izango dira– honako hau da:

El importe de bases imponibles negativas pendientes de compensar al 31 de diciembre de 2018 y 2017, que podrán compensarse en los siguientes 30 ejercicios desde su generación, es el siguiente:

Sorrera Urtea Año generación	Euro / Euros	
	31.12.2018	31.12.2017
	Zerga-Oinarria Base Imponible	Zerga-Oinarria Base Imponible
2007	8.683	8.683
2008	8.687	8.687
2009	8.682	8.682
2010	8.682	8.682
2011	8.733	8.733
2012	7.184	7.184
2013	8.222	8.222
2014	8.718	8.718
2015	8.537	8.537
2016	8.612	8.612
2017	2.092	2.092
	<u>86.832</u>	<u>86.832</u>

Indarrean den legeriak ezartzen duen bezala, ezin da esan zergak behin betiko likidatuta daudenik, harik eta zerga-alorreko agintariak aurkeztutako aitorpenak ikuskatu arte edo lau urteko preskripzio-epea igaro arte. Ikuskatzen badira, sozietatearen administratzaileek ez dute uste garrantzizko pasibo gehigarriak sortuko denik.

Según establece la legislación vigente, los impuestos no pueden considerarse definitivamente liquidados hasta que las declaraciones presentadas hayan sido inspeccionadas por las autoridades fiscales, o haya transcurrido el plazo de prescripción de cuatro años. Los Administradores de la Sociedad no esperan que en caso de inspección, surjan pasivos adicionales de importancia.

(15) Diru-sarrerak eta gastuak

Jarraian, 2018ko abenduaren 31n amaitutako urteko ekitaldiko galdu-irabazien kontuaren epigrafe batzuen edukia banakatu dugu:

Diru-sarrera osagarriak eta ohiko kudeaketarekin lotutako beste batzuk.

2018 ekitaldiari lotutako galeren eta irabazien kontuaren epigrafe horretan erregistratutako saldoa, osorik, ROUTES ekitaldirako lortutako finantzazioari dagokio, Bilbao Ekintza EPELi dagokiona, aldean artean sinatutako hitzarmen bidez. 2018ko abenduaren 31n, zenbateko hori kobratzeko dago eta honekin batera doan balantzearen aktibo arruntaren "Zordun komertzialak eta kobratzeko dauden beste kontu batzuk-Hainbat zordun" epigrafean dago erregistratuta.

Ekitaldiko emaitzara erantsitako ustiapeneko diru-laguntzak.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, galdu-irabazien kontuko epigrafe honen xehetasuna hau da:

(15) Ingresos y Gastos

A continuación se desglosa el contenido de algunos epígrafes de la cuenta de pérdidas y ganancias correspondiente al ejercicio anual terminado el 31 de diciembre de 2018:

Ingresos accesorios y otros de gestión corriente.

El saldo registrado en este epígrafe de la cuenta de pérdidas y ganancias relativa al ejercicio 2018 corresponde, íntegramente, a la financiación obtenida para el evento ROUTES correspondiente a Bilbao Ekintza, Epel formalizada mediante convenio firmado entre las partes. Al 31 de diciembre de 2018, dicha cuantía se encuentra pendiente de cobro y figura registrada en el epígrafe "Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar-Deudores varios" del activo corriente del balance adjunto.

Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio.

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, el detalle de este epígrafe de la cuenta de pérdidas y ganancias adjunta, es el siguiente:

Kontzeptua / Concepto	Euro / Euros	
	2018	2017
Eusko Jaurlaritzatik jasotako diru-laguntzak (10. eta 13. oharra)		
Subvenciones recibidas del Gobierno Vasco (Notas 10 y 13)	8.309.457	7.349.299
Europar Batasunetik jasotako diru-laguntzak (Entretour)		
Subvenciones recibidas de la Unión Europea (Entretour)	-	9.655
Diputacion Foral de Bizkaia (ROUTES)		
Bizkaiko Foru Aldundia (ROUTES)	315.315	-
	<u>8.624.772</u>	<u>7.358.954</u>

Gizarte-kargak.

2018ko eta 2017ko ekitaldietako galdu-irabazien kontuen «Langileen gastuak» epigrafean jasotako gizarte-kargen zenbatekoa honako hau da:

Cargas sociales.

El importe de las cargas sociales incluidas en el epígrafe "Gastos de personal" de las cuentas de pérdidas y ganancias de los ejercicios 2018 y 2017 presenta la siguiente composición:

	Euro / Euros	
	2018	2017
Gizarte kargak / <i>Cargas sociales</i> -		
Enpresaren konturako Gizarte Segurantzaz <i>Seguridad Social a cargo de la Empresa</i>	219.940	221.722
Entidad de Previsión Social Voluntaria Itzarri-EPSV (Nota 4 l.) <i>Itzarri Borondatezko Gizarte Aurreikuspeneko Erakundea (4l. Oharra)</i>	5.049	-
Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	4.231	9.559
	<u>229.220</u>	<u>231.281</u>

Sozietateak langileekin hartutako konpromisoaren arabera haien lansariaren ehuneko bat bideratzen du borondatezko gizarte-aurreikuspeneko erakunde batera.

La Sociedad tiene asumido un compromiso con sus trabajadores por el que aporta un porcentaje de sus salarios a una entidad de previsión social voluntaria.

Ustiapeneko beste gastu batzuk.

Otros gastos de explotación.

2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, erantsitako galdu-irabazien kontuko epigrafe honen xehetasuna hau da:

Al 31 de diciembre de 2018 y 2017, el detalle de este epígrafe de la cuenta de pérdidas y ganancias adjunta es el siguiente:

	Euro / Euros	
	2018	2017
Errentamenduak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>	52.103	46.979
Konponketa eta kontserbazioa <i>Reparación y conservación</i>	244	1.167
Profesional independenteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	2.722.776	2.366.175
Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	8.848	7.088
Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	1.137	1.698
Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas</i>	4.751.645	3.806.798
Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	132.658	100.324
	<u>7.669.411</u>	<u>6.330.229</u>

2018ko abenduaren 31n, erantsitako balantzeko aktibo korrontearen «Epe laburreko aldizkapenak» epigrafearen saldoan, aurreko urtean bezala, IFEMAn (Madril) 2019ko urtarrilean egiten den

Al 31 de diciembre de 2018 el saldo del epígrafe “Periodificaciones a corto plazo” del activo corriente del balance adjunto, al igual que en el ejercicio anterior, recoge, principalmente, los pagos

turismo-azokara (FITUR) joateko egindako ordainketak daude batez ere.

realizados para la asistencia a la feria de turismo (FITUR) que se celebra en IFEMA – Madrid en enero de 2019.

(16) Inguramenari buruzko informazioa

Sozietatearen jarduerak direla eta, sozietateak ez du ingurumenari dagokionez erantzukizunik, gasturik, aktiborik, hornidurarik zein arriskurik; ez behintzat sozietatearen ondareari, finantza-egoerari eta emaitzei dagokienez adierazgarria izan litekeenik.

(16) Información sobre Medio Ambiente

Dadas las actividades a las que se dedica la Sociedad, ésta no tiene responsabilidades, gastos, activos ni provisiones o contingencias de naturaleza medioambiental que pudieran ser significativos en relación con el patrimonio, la situación financiera y los resultados de la compañía.

(17) Bestelako informazioa

Langileak.

2018ko eta 2017ko ekitaldietan, batez beste honako langile hauek izan ditu sozietateak, kategorien arabera sailkatuta:

(17) Otra Información

Plantilla.

El número medio de personas empleadas en el curso de los ejercicios 2018 y 2017, distribuido por categorías, es el siguiente:

<i>Kategoria profesionala</i> <i>Categoría profesional</i>	<i>Batez besteko langile kopurua</i> <i>Nº medio de empleados</i>	
	<i>2018</i>	<i>2017</i>
Zuzendaritza Orokorra <i>Director General (Alta Dirección)</i>	1	1
Marketing Arduraduna <i>Responsable Marketing</i>	1	1
Lehiakortasun Arduraduna <i>Responsable Competitividad</i>	1	1
Produktu Arduraduna <i>Responsable Productos</i>	1	1
Administrazio Arduraduna <i>Responsable de Administración</i>	1	1
Lehiakortasun Teknikaria <i>Técnico Competitividad</i>	2	2
Marketing Teknikaria <i>Técnico Marketing</i>	2	2
Produktu Teknikaria <i>Técnico de Productos</i>	3	3
Komunikazio Teknikaria <i>Técnico Comunicación</i>	1	1
Merkatu Zaintza Teknikaria <i>Técnico de Vigilancia Mercados</i>	1	1
Administrazio Teknikaria <i>Técnico de Administración</i>	1	1
Administrazioa / Idazkaria <i>Administrativo/Secretaria</i>	1	1
	<u>16</u>	<u>16</u>

2018ko ekitaldian Sozietateak ez de %33ko edo gehiagoko desgaitasuna duten langilerik izan bere lantaldean.

En el ejercicio 2018, la Sociedad no ha dispuesto en su plantilla de ninguna persona con una discapacidad igual o superior al 33%.

Gainera, jarraian, sozietateko eta administrazio-organoko langileen sexuen araberako banaketa adieraziko dugu, 2018ko eta 2017ko abenduaren 31n, kategoriatan banakatuta:

Adicionalmente, a continuación se indica la distribución por sexos, al 31 de diciembre de 2018 y 2017, del personal de la Sociedad y del Órgano de Administración, desglosado por categorías:

Categoría profesional	31.12.2018			31.12.2017		
	Nº de personas					
	Hombres	Mujeres	Total	Hombres	Mujeres	Total
Administrazio-kontseilua						
<i>Consejo de Administración</i>	5	3	8	5	3	8
Zuzendari nagusia						
<i>Director General</i>	1	-	1	1	-	1
Marketineko arduraduna						
<i>Responsable Marketing</i>	-	1	1	-	1	1
Lehiakortasuneko arduraduna						
<i>Responsable de competitividad</i>	-	1	1	-	1	1
Produktuetako arduraduna						
<i>Responsable de Productos</i>	1	-	1	1	-	1
Lehiakortasuneko teknikaria						
<i>Técnico Competitividad</i>	-	2	2	-	2	2
Marketineko teknikaria						
<i>Técnico Marketing</i>	-	2	2	-	2	2
Produktuetako teknikaria						
<i>Técnico Productos</i>	2	1	3	2	1	3
Administrazioko teknikaria						
<i>Técnico Administración</i>	-	1	1	-	1	1
Komunikazioko teknikaria						
<i>Técnico Comunicación</i>	-	1	1	-	1	1
Administrazioa Arduraduna						
<i>Responsable Administración</i>	-	-	-	-	-	-
Idazkaria / Administraria						
<i>Administrativo/a</i>	-	1	1	-	1	1
Idazkaria						
<i>Secretaria</i>	-	1	1	-	1	1
	9	14	23	9	14	23

Kontu-ikuskaritzagatiko ordainsariak.

Honorarios de auditoría.

2018 ekitaldiko urteko kontuen auditoretzari dagozkion hobariak 4.256 eurokoak izan dira

Los honorarios correspondientes a la auditoría de las cuentas anuales del ejercicio 2018 han ascendido a

(4.174 euro 2017 ekitaldian). Bestalde, aipatutako ekitaldian, auditoretza-enpresa berari lotutako zenbait sozietatek zenbateko gehigarri bat (5.560 euro) fakturatu diote Sozietateari emandako beste zerbitzu batzuentatik, 2017 ekitaldian zenbatekorik fakturatu ez zela kontuan izanik.

4.256 euros (4.174 euros en el ejercicio 2017). Por otra parte, durante el citado ejercicio, sociedades vinculadas a la misma empresa auditora, han facturado a la Sociedad un importe adicional por otros servicios prestados de 5.560 euros, no habiendo facturado importe alguno en el ejercicio 2017.

(18) Berotegi-efektuko gasak isurtzeko eskubideei buruzko informazioa

Sozietateak ez du berotegi-efektuko gasak isurtzeko eskubiderik izan 2018ko eta 2017ko ekitaldietan.

(18) Información sobre los Derechos de Emisión de Gases de Efecto Invernadero

La Sociedad durante los ejercicios 2018 y 2017 no ha dispuesto de derechos de emisión de gases de efecto invernadero.

BASQUETOUR, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA –

AGENCIA VASCA DE TURISMO S.A.

**2018KO ABENDUAREN 31AN
BUKATUTAKO EKITALDIARI BURUZKO
KUDEAKETA TXOSTENA**

**INFORME DE GESTIÓN
CORRESPONDIENTE AL EJERCICIO
ANUAL TERMINADO EL 31 DE
DICIEMBRE DE 2018**

**a) ADMINISTRAZIOA ETA
KOMUNIKAZIOA**

- Urteko aurrekontuaren kudeaketa.
- Lan Arriskuen Prebentzio Plana, KPZak egindako urteko planaren jarraipena eta ekintzen Urteko Memoria egitea.
- Prosezu-Kudeaketa sistemaren mantenua. ISO 9001-ean Ziurtagiria.
- Barne kontrol eta arriskuen kudeaketarako ereduaren garapena eta ezarpena.
- Ingurugiro Kudeaketa Sistemaren mantenua. ISO 14001-ean Ziurtagiria.
- Emakumeen eta Gizonen berdintasunerako 2018ko ekintza Programa burutzea.
- SPKL-a betetzea.
- DBLO-a betetzea.
- Webgunearen jarraipena eta eguneraketa.
- Prentsa-oharrak egitea eta komunikabideei arreta.

b) KUDEAKETA

Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Sailaren Ekintza Plana. 2018ko abenduaren 31an bukatutako ekitaldian egindako ekintzak hurrengoak dira:

**a) ADMINISTRACIÓN Y
COMUNICACIÓN**

- Gestión del presupuesto anual.
- Plan de Prevención de Riesgos Laborales, seguimiento del programa anual elaborado por el SPA y realización de la Memoria Anual de actividades.
- Mantenimiento del sistema de Gestión por Procesos. Certificación en ISO 9001.
- Desarrollo e implantación del modelo de gestión de riesgos y control interno.
- Mantenimiento de un Sistema de Gestión Ambiental. Certificación en ISO 14001.
- Ejecución del Programa de Actuaciones 2018 a favor de la Igualdad de Mujeres y Hombres.
- Cumplimiento de la LCSP.
- Cumplimiento de la LOPD.
- Seguimiento y actualización de la página web.
- Realización de notas de prensa y atención a medios de comunicación.

b) GESTIÓN

Desarrollo del Plan de Actuaciones del Departamento de Turismo, Comercio y Consumo. Las acciones desarrolladas a lo largo del ejercicio anual cerrado el 31 de diciembre de 2018 son:

EUSKADI ERREFERENTZIADUN HELMUGA TURISTIKO BEZALA FINKATZEKO AURRERA EGITEA

AVANZAR HACIA LA CONSOLIDACIÓN DE EUSKADI COMO UN DESTINO TURÍSTICO DE REFERENCIA

1. ETORKIZUNeko EUSKAL TURISMOAREKIKO HAUSNARKETA

Turismoaren Lurralde Eredu propio bat definitzea eta martxan jartzea.

- Turismorako Lurralde Ereduaren Hausnarketarako Planean proposatutako ekintzak betetzea, koordinatzea eta ebaluatzea.
- Instituzioen arteko eta instituzioen barneko koordinazioa bultzatzea Euskadiko Turismoaren Lurralde Ereduaren hausnarketa eta ezarpenerako.

2. ESTRATEGIA: BERRIKUNTZA

2.1. Ezagueran eta sektorerantz ezaguerak zein berrikuntzak transferitzean oinarritutako turismo-kudeaketa bultzatzea.

- I+G+b ezagutza sektoreari bideratzea.

2.2. Kultura berritzailea adimen lehiakorrera eta datu zein aplikazioen ustiapenera bideratzea, helmuga bisitatzen duen turista hobetu ezagutzeko.

- IK Tetan Praktika Egokien Programa garatu
- Sektoreko agentean artean Berrikuntza Tailerretan parte hartzeko dinamika ezartzea.
- Sektore turistikoaren atal edo alorren baten berrikuntzarekin zerikusia daukan UNE/ISOren garapenean parte hartu, bai estatuko araudirako batzordetan zein nazioartekoetan.

1. REFLEXIÓN SOBRE EL MODELO FUTURO DEL TURISMO EN EUSKADI

Redefinición y puesta en marcha de un Modelo Territorial de Turismo propio.

- Ejecutar, coordinar y evaluar las acciones propuestas en el Plan de Reflexión del Modelo Territorial de Turismo de Euskadi.
- Potenciar la coordinación inter-institucional e intra-institucional para la reflexión e implantación del Modelo de Turismo de Euskadi.

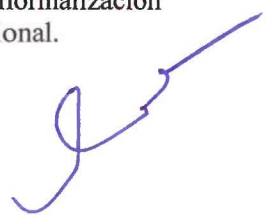
2. ESTRATEGIA: INNOVACIÓN

2.1. Impulso a una gestión basada en el conocimiento y transferencia de conocimientos e innovaciones al sector.

- Transferencia de conocimiento I+D+i al sector.

2.2. Orientación de la cultura innovadora a la inteligencia competitiva y la explotación de datos y aplicaciones que contribuyan a mejorar el conocimiento del turista que visita el destino.

- Desarrollar el Programa BBPP TIC
- Poner en marcha una dinámica de talleres en innovación entre agentes del sector.
- Participar en el desarrollo UNE/ISO en algunos ámbitos o segmentos de innovación del sector turístico, bien en los comités de normalización estatal como internacional.



3. ESTRATEGIA: PRODUKTUA- MERKATUA

- 3.1. Argudio turistikoaren multzoa zehaztea.
- 3.2. Baliabideak eta bizipenak zehaztutako kokapenera moldatzea
- 3.3. Baliabide eta bizipen nagusiak zehaztu eta lehentasunak ezartzea
- 3.4. Produktua garatzea

- Gastronomía eta Ardoak
- Touring
- Euskal Kostaldea
- Kultura (Donejakue Bidea / Inaziotar Bidea)
- Natura
- Familia-Turismoa
- Esperientzia Programa

- 3.5. Euskadiren tokia indartzea negozio-turismorako helmuga garrantzitsu bezala (MICE)
- 3.6. Leialtasunaren estrategia
- 3.7. Sustapen-edo ikerketa-estrategia zehatzak merkatu-zoko jakinetan
- 3.8. Merkaturatzeari sostengua emateko estrategiak sektore pribatuari
- 3.9. Harremanak ezartzea nazioarteko agentzia emaileekin
- 3.10. Bidaiarientzako konexioak hobetzea nazioarteko merkatuetan
- 3.11. Euskadiko bizipenak eta produktuak saltzea
- 3.12. Ipar Euskal Herrialdearekin lankidetzan jardutea jarioak sortzeko.

4. ESTRATEGIA: MARKA ETA KOMUNIKAZIOA

- 4.1. Nazioarteko eta Estatuko bidaiaria erakartzeko komunikazio-ekintzak
- 4.2. Espezializatutako prentsara, bloggeretara, gidatara, etab. zuzendutako komunikazio-ekintzak.
- 4.3. Komunikazio-tresnak

3. ESTRATEGIA: PRODUCTO- MERCADO

- 3.1. Definir el argumentario turístico
- 3.2. Adecuación de los recursos y vivencias
- 3.3. Priorización y definición de los principales recursos turísticos.
- 3.4. Desarrollo del producto

- Gastronomía y Vinos
- Touring
- Costa Vasca
- Cultura (Camino de Santiago / Camino Ignaciano)
- Naturaleza
- Turismo Familiar
- Programa Experiencial

- 3.5. Desarrollar la posición de Euskadi como destino relevante para el turismo de negocio (MICE)
- 3.6. Estrategia de fidelización.
- 3.7. Estrategias concretas de promoción o estudios en nichos de mercado determinados.
- 3.8. Estrategias de apoyo en comercialización al sector privado.
- 3.9. Establecer vínculos con agencias emisoras internacionales.
- 3.10. Mejora de conexiones para viajeros y viajeras en mercados internacionales.
- 3.11. Venta de vivencias y productos en Euskadi.
- 3.12. Colaboración con Iparralde para generar flujos.

4. ESTRATEGIA: MARCA Y COMUNICACIÓN

- 4.1. Acciones de comunicación para atraer al viajero o viajera internacional y estatal.
- 4.2. Acciones de comunicación dirigidas a prensa especializada, bloggers, guías, ...
- 4.3. Herramientas de comunicación.

5. ESTRATEGIA: ENPRESAK INDARTZEA

- 5.1 Nazioarteko errekonozimenduetan oinarritutako kudeaketa-sistemak ezar daitezen sustatzea eta horiek sistema integral bilakatzea (Kalitatea, Irisgarritasuna/Ingurumen-kudeaketa) eta sektore osoa zabaltzea.
- 5.2 Turismo-sektoreko enpresen garapenarekin eta lehiakortasunarekin konprometitutako prestakuntza-proposamena garatzea.

6. AGENTE TURISTIKOEN ARTEKO ELKARLANAREN HOBEKUNTZA

Sareko lana eta sektoreko aliantzak sustatzea turismo kooperaziorako herri eta eskualde mailako erakundeen inguruan, Basquetour bideratzaile eta eroale izanda.

7. BESTELAKO INFORMAZIOA

2018ko ekitaldian zehar, sozietateak ez du norbere-akzioen inguruan eragiketarik egin.

Era berean, ez da ikerketa eta garapen lanik egin 2018 urtean zehar.

Sozietateak bere jardura Eusko Jaurlaritzak emandako diru-laguntzekin finantziazten du. Ildo beretik, 2018.ekitaldiko emaitza nulua da.

Ekitaldi-itxiera ostean ez da gertaera nabarmenik pasatu.

5. ESTRATEGIA: FORTALECIMIENTO EMPRESARIAL

- 5.1 Impulso a la implantación de sistemas de gestión basados en reconocimientos internacionales, evolución de los mismos hacia sistemas integrales (Calidad, Accesibilidad, Sostenibilidad/Gestión Ambiental) y extensión al sector.
- 5.2 Desarrollo de una propuesta formativa comprometida con el desarrollo y la competitividad de las empresas del sector turístico.

6. MEJORA DE LA COLABORACIÓN ENTRE LOS AGENTES TURÍSTICOS

Fomento del trabajo en red y alianzas entre las empresas del sector en torno a los Entes de Cooperación Turísticas de ámbito local y comarcal, con Basquetour como agente facilitador y coordinador.

7. OTRA INFORMACIÓN

A lo largo del ejercicio 2018, la Sociedad no ha realizado operaciones con acciones propias.

Asimismo, en el ejercicio 2018, tampoco ha realizado trabajos de investigación y desarrollo.

La Sociedad financia su actividad mediante subvenciones recibidas del Gobierno Vasco. En este sentido, el resultado del ejercicio 2018 es nulo.

No han tenido lugar hechos relevantes posteriores al cierre.

**BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA, - AGENCIA VASCA DE
TURISMO, S.A.**

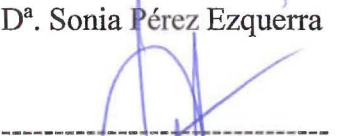
**2018EKO EKITALDIKO URTEKO KONTUEN FORMULAZIOA
FORMULACIÓN DE LAS CUENTAS ANUALES DEL EJERCICIO 2018**

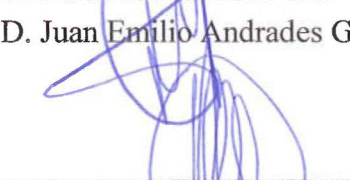
Indarrean dagoten araudia betetzearren BASQUETOURL TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.ko administratzaileek 2018ko abenduaren 31an bukatutako ekitaldiari buruzko urteko kontuak (balantzea, galdu-irbazien kontua, eskudiruko fluxuen egoera eta memoria) formulatu dituzte.

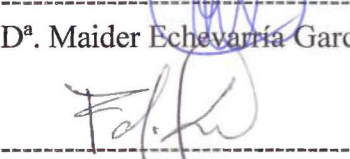
Honela ere, dokumentua bere eskuz sinatu dutela aitortzen dute, Memoriari eranstean zaion orri honetan, eta 1etik 37rarteko orrialde tan luzatzen dena.

2019 martxoaren 27an


D^a. Sonia Pérez Ezquerria


D. Juan Emilio Andrades García


D^a. Mainer Echevarría García


D. Javier Losa Ziganda

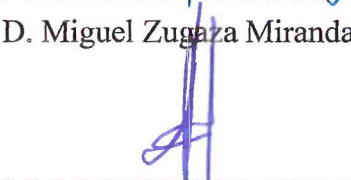

J. MARTÍN ECHEVARRÍA
(SECRETARIO)

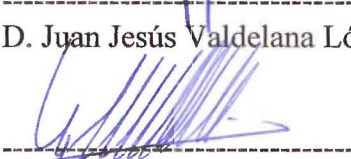
En cumplimiento de lo dispuesto por la legislación vigente, los Administradores de BASQUETOURL TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A. han formulado las cuentas anuales (balance, cuenta de pérdidas y ganancias, estado de cambios en el patrimonio neto, estado de flujos de efectivo y memoria) de la Sociedad correspondientes al ejercicio anual terminado el 31 de diciembre de 2018.

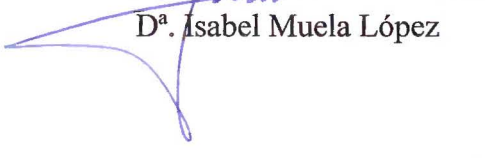
Asimismo, declaran firmado de su puño y letra los citados documentos, mediante la suscripción del presente folio anexo a la Memoria, que se extiende en las páginas números 1 a 37.

27 de marzo de 2019.


D^a. Sara de la Rica Goiricelaya


D. Miguel Zugaza Miranda


D. Juan Jesús Valdelana López


D^a. Isabel Muela López

**BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA, - AGENCIA VASCA DE
TURISMO, S.A.**

**2018KO EKITALDIKO URTEKO KUDEAKETA TXOSTENA FORMULAZIOA
FORMULACIÓN DEL INFORME DE GESTIÓN DEL EJERCICIO 2018**

Indarrean dagoten araudia betetzearen BASQUETOURL TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.ko administratzaileek 2018ko abenduaren 31an bukatutako ekitaldiari buruzko kudeaketa txostena formulatu dute.

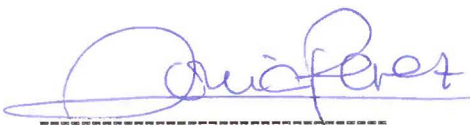
Honez gain, dokumentua bere eskuz sinatu dutela, horri eransten zaion orri honetan, eta 4 orrialdetan luzatzen dena.

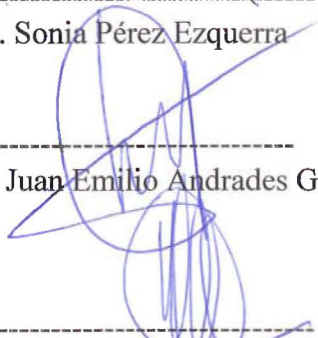
2019 martxoaren 27an

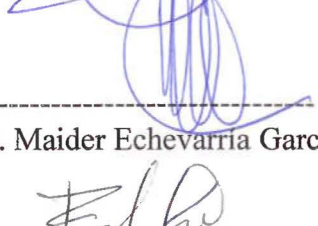
En cumplimiento de lo dispuesto por la legislación vigente, los Administradores de BASQUETOURL TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA – AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A. han formulado el Informe de Gestión correspondiente al ejercicio anual terminado el 31 de diciembre de 2018.

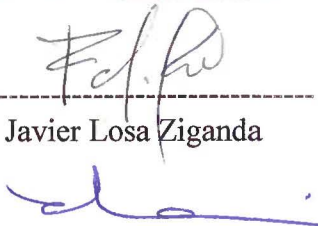
Asimismo, declaran firmado de su puño y letra el citado documento, mediante la suscripción del presente folio anexo al mismo, que se extiende en 4 páginas.

27 de marzo de 2019.

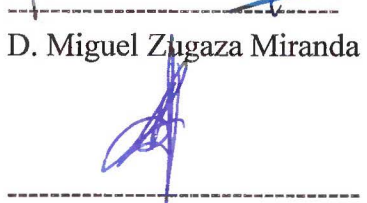

D.ª Sonia Pérez Ezquerro

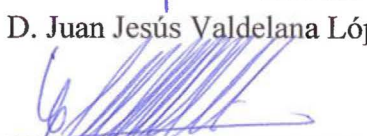

D. Juan Emilio Andrades García

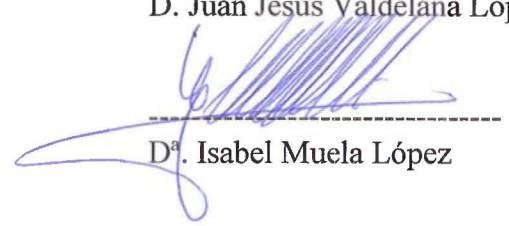

D.ª Mainer Echevarria García


D. Javier Losa Ziganda


D.ª Sara de la Rica Goiricelaya


D. Miguel Zugaza Miranda


D. Juan Jesús Valdelana López


D.ª Isabel Muela López

D. MARTIN ECHÉVARRI MADRIGAL
(SECRETARIO)

BASQUETOIR, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA, S.A.

BASQUETOIR, AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

KAPITAL- ETA USTIAPEN-AURREKONTUEN LIKIDAZIOA /

LIQUIDACIÓN DE LOS PRESUPUESTOS DE CAPITAL Y DE EXPLOTACIÓN

KAPITAL AURREKONTUA

PRESUPUESTO DE CAPITAL

Euro / Euros

INBERTSIOAK INVERSIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO			EGINDAKOA REALIZADO	ALDEA DIFERENCIA	%
	HASIERAKOA INICIAL	ALDAKETA MODIFICACI.	EGUNERATUA ACTUAL			
I. USTIAPIEN-JARDUERETAKO DIRU-FLUXU NEGATIBOAK FLUJOS NEGATIVOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN	-----	-----	-----	233.615	(233.615)	***
II. INBERTSIO UKIEZIN, MATERIAL, ONDASUN HIGIEZIN ETA BESTE BATZUEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE INVERSIONES INTANGIBLES, MATERIALES, INMOBILIARIAS Y OTRAS	15.000	-----	15.000	14.659	341	98
2. IBILGETU MATERIALA INMOVILIZADO MATERIAL	15.000	-----	15.000	14.659	341	98
INBERTSIOAK GUZTIRA TOTAL INVERSIONES	15.000	-----	15.000	248.274	(233.274)	***

Euro / Euros

FINANTZAKETA FINANCIACION	AURREKONTUA PRESUPUESTO			EGINDAKOA REALIZADO	ALDEA DIFERENCIA	%
	HASIERAKOA INICIAL	ALDAKETA MODIFICACI.	EGUNERATUA ACTUAL			
III. JASOKO DIREN TRANSFERENTZIAK, DIRU-LAGUNTZAK, DOHAINTZAK ETA LEGATUAK TRANSFERENCIAS, SUBVENCIONES, DONACIONES Y LEGADOS A RECIBIR	15.000	-----	15.000	14.659	341	98
VII. ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA GARBIA AUMENTO NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES	-----	-----	-----	233.615	(233.615)	***
FINANTZAKETA GUZTIRA TOTAL FINANCIACIÓN	15.000	-----	15.000	248.274	(233.274)	***

USTIAPEN AURREKONTUA

PRESUPUESTO DE EXPLOTACIÓN

Euro / Euros

GASTUAK GASTOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO			EGINDAKOA REALIZADO	ALDEA DIFERENCIA	%
	HASIERAKOA INICIAL	ALDAKETA MODIFICACI.	EGUNERATUA ACTUAL			
I. PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	1.118.928	----	1.118.928	1.099.407	19.521	98
1. SOLDATAK, LANSARIAK ETA ANTZEKOAK SUELDOS, SALARIOS Y ASIMILADOS	873.295	----	873.295	870.187	3.108	100
2. KARGA SOZIALAK ETA BESTE BATZUK CARGAS SOCIALES Y OTROS	245.633	----	245.633	229.220	16.413	93
II. FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	6.709.241	400.000	7.109.241	7.669.411	(560.170)	108
2. KANPOKO ZERBITZUAK SERVICIOS EXTERIORES	6.709.241	400.000	7.109.241	7.669.411	(560.170)	108
V. KOBRATZEKO KONTUEN GEHIKETA ETA ORDAINTZEKO KONTUEN GUTXITZE GARBIAK AUMENTO CUENTAS A COBRAR Y DISMINUCIÓN CUENTAS A PAGAR NETOS	----	----	----	233.615	(233.615)	***
GASTUAK GUZTIRA TOTAL GASTOS	7.828.169	400.000	8.228.169	9.002.433	(774.264)	109

Euro / Euros

DIRU-SARRERAK INGRESOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO			EGINDAKOA REALIZADO	ALDEA DIFERENCIA	%
	HASIERAKOA INICIAL	ALDAKETA MODIFICACI.	EGUNERATUA ACTUAL			
II. USTIAPENENKO BESTELAKO DIRU-SARRERAK OTROS INGRESOS DE EXPLOTACIÓN	----	----	----	144.046	(144.046)	***
IV. USTIAPENENKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRU-LAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES DE EXPLOTACIÓN	7.828.169	400.000	8.228.169	8.624.772	(396.603)	105
VII. USTIAPEN-JARDUERETAKO DIRU-FLUXU NEGATIBOAK FLUJOS NEGATIVOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN	----	----	----	233.615	(233.615)	***
DIRU-SARRERAK GUZTIRA TOTAL INGRESOS	7.828.169	400.000	8.228.169	9.002.433	(774.264)	109

BASQUETOIR, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA, S.A.

BASQUETOIR, AGENCIA VASCA DE TURISMO, S.A.

**PROGRAMATURIKO HELBURUEN BETETZE MAILARI BURUZKO MEMORIA /
*MEMORIA DEL GRADO DE CUMPLIMIENTO DE LOS OBJETIVOS PROGRAMADOS***

**PROGRAMATURIKO
HELBURUEN BETETZE MAILA**

Jarraian, BASQUETOURL, Turismoaren Euskal Agentzia-Agencia Vasca de Turismo, S.A.k 2018ko ekitaldirako Aurrekontuen Azalpen Memorian zehaztutako helburuen betetze mailaren azterketa egiten da:

Enpresen Lehiakortasuna eta Indartzea

Erabat bete dira helburu guztiak, salbu eta Kalitate Turistikoko Q programa, zeinetan gutxitu egin den ziurtagiria lortu duten enpresen kopurua, batzuetan negozioak itxi direlako eta bestetan eskualdatu egin direlako. Bikaintasun proiektua ere ezin izan da gauzatu, zuzendaritzak ez zuelako onartu.

Marka eta Komunikazioa

Helburu hau betetzean gertatu diren desbideraketak izan dira euskal enpresariekin eginiko work-shop-en kopurua eta prentsa-bidaiei nola jomuga ezagutzeko bidaien kopurua. Hori gertatu da sustapen-jarduera horiek Turespaña-rekin batera egin ohi direlako eta 2018an Turespaña-k ez zuelako izan aurrekonturik bigarren seihilekora arte, Estatuko Aurrekontu Orokorrak ekainean onartu baitziren. Gainerako jardueretan, mantendu edo berdindu egin dira finkatuta zeuden helburuak.

Produktua, Merkatua eta Berrikuntza

Desbideraketa gutxi gertatu dira, eta gehienak izan dira aurrekontua berregokitu delako eta ahalegin guztiak zentratu

**GRADO DE CUMPLIMIENTO DE
LOS OBJETIVOS
PROGRAMADOS**

A continuación, se efectúa el análisis del cumplimiento de los principales objetivos generales contenidos en la Memoria Explicativa de los Presupuestos de BASQUETOURL, Turismoaren Euskal Agentzia-Agencia Vasca de Turismo, S.A. para el ejercicio 2018:

**Competitividad y Fortalecimiento
empresarial**

Se ha cumplido en la totalidad de los objetivos a excepción del programa de Q Calidad Turística en el que el nº de empresas certificadas se ha reducido puesto que se han dado cierres de negocios en algunas ocasiones como traspaso del negocio en otras ocasiones. El proyecto de Excelencia, tampoco se desarrolló puesto que no se aprobó por parte de la dirección.

Marca y Comunicación

Las desviaciones en el cumplimiento de este objetivo han sido el número de work-shops con empresariado vasco y el número de viajes de prensa y familiarización de destino. Esto se ha debido a que estas actividades promocionales suelen realizarse en colaboración con Turespaña y en el año 2018 Turespaña no contó con presupuestos hasta el segundo semestre pues los presupuestos generales del Estado se aprobaron el 28 de junio. En el resto de actividades, se ha mantenido o igualado los objetivos marcados.

Producto, Mercado e Innovación

Se han producido pocas desviaciones pero las principales han sido por una readecuación del presupuesto y los

direlako plan estrategikoan finkatutako portfolioko bi produktu estrategikotan: bata, Touring-a, *The Basque Route* proiektuaren bidez; eta bestea, berrikitan sortua, turismo industrial, horretarako sortu delarik baliabide-sarea, baliabideen bateratze-lana eta baliabideen arteko networking-a, eta horretarako sartu direlarik baliabide horiek Europako sare, ziguila eta ziurtagirietan.

esfuerzos a dos productos estratégicos dentro del portfolio establecido en el plan estratégico, uno el Touring a través de la creación del proyecto *The Basque Route* y el otro de nueva creación, el turismo industrial, habiendo creado la red de recursos, puesta en común y networking entre los mismos más su incursión en redes, sellos y certificaciones europeas.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. ESTRATEGIA: BERRIKUNTZA 1.1. Ezagueran eta sektorera ezaguerak zein berrikuntzak transferitzean oinarritutako turismo-kudeaketa bultzatzea. 1. Eskualdeko Informazio Turistikoaren Sistemari integratutako adierazle kopurua. 35 2. Ikerketa proiektuen kopurua. 4 3. Aztertutako neurketa eredu berrien kopurua. 1 4. Ikerketa proiektuetako emaitza txostenen argitalpena (%). 50 5. Emaitzak hedatzeko antolatutako aurkezpen / bilera / lan-talde / kongresu kopurua. 2 6. Euskadiko Behatoki Turistikoaren (EBT) newsletter kopurua. 0 7. EBTren webgunearen bitartez turismo-jardueraren emaitzen hedapena (%). 0 8. Jasotako informazio eskaerei erantzuteko gaitasuna (%). 75 • I+G+b ezagutza sektoreari bideratzea. 1. Lankidetzak kopurua. 3 2. Pilotu kopurua. 3 1.2. Kultura berritzailea adimen lehiakorrera eta datu zein aplikazioen ustiapenera bideratzea, helmuga bisitatzen duen turista hobetu ezagutzeko. • IKTetan Praktika Egokien Programa garatu. 1. IKTetan Praktika Egokien Programan parte hartzen duten turismogune kopurua. 18 2. Ezarritako maila minimoa betetzen duen enpresa kopurua (%). 50 3. IKTetan Praktika Egokien Programan baja kopurua (%). 2			1. ESTRATEGIA: INNOVACIÓN 1.1. Impulso a una gestión basada en el conocimiento y transferencia de conocimientos e innovaciones al sector. 1. N. de indicadores integrados en el Sistema Regional de Indicadores Turísticos. 2. N. de proyectos de investigación. 3. N. de nuevos modelos de medición analizados. 4. Publicación de los informes de resultados de los proyectos de investigación (%). 5. N. de presentaciones / reuniones / talleres / congresos para la difusión de resultados. 6. N. de newsletter del Observatorio Turístico de Euskadi (OTE). 7. Difusión de resultados de la actividad turística a través de la Web OTE (%). 8. Capacidad de respuesta a las peticiones de información recibidas (%). • Transferencia de conocimiento I+D+i al sector. 1. N. de alianzas. 2. N. de Pilotos. 1.2. Orientación de la cultura innovadora a la inteligencia competitiva y la explotación de datos y aplicaciones que contribuyan a mejorar el conocimiento del turista que visita el destino. • Desarrollar el Programa BBPP TIC. 1. N. destinos participando en el programa BBPP TIC. 2. (%) Empresas acreditadas con el nivel mínimo establecido. 3. (%) Bajas en el Programa BBPP TIC.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Sektoreko agentean artean Berrikuntza Tailerretan parte hartzeko dinamika ezartzea (Turismoan zehaztutako Barnetegi Teknologikoak, IKTetan Praktika Egokien tailer zehatzak, ...).			Poner en marcha una dinámica de talleres en innovación entre los agentes del sector (Barnetegis Tecnológicos específicos de turismo, Talleres específicos del P.BBPP TIC...).
1. Berrikuntza tailerretan parte hartzen duten enpresa kopurua.	330	200	1. N. empresas participando en talleres de innovación.
Sektore turistikoaren atal edo alorren baten berrikuntzarekin zerikusia daukan UNE/ISOren garapenean parte hartu, bai estatuko araudirako batzordetan zein nazioartekoetan.			Participar en el desarrollo UNE/ISO en algunos ámbitos o segmentos de innovación del sector turístico, bien en los comités de normalización estatal como internacional.
1. Parte hartzen den CTN kopurua.	1	1	1. N. de CTN en los que se participa.
2. ESTRATEGIA: PRODUKTUA-MERKATUA			2. ESTRATEGIA: PRODUCTO - MERCADO
2.1. Argudio turistikoaren multzoa zehaztea.			2.1. Definir el argumentario turístico.
1. Garatutako eta indarrean dauden gaikako Liburuxka turistikoaren kopurua.	5	4	1. N. de Folletos turísticos temáticos desarrollados y vigentes.
2.2. Baliabideak eta bizipenak zehaztutako kokapenera moldatzea eta baliabide eta bizipen nagusiak zehaztu eta lehentasunak ezartzea.			2.2. Adecuación de los recursos y vivencias así como priorización y definición de los principales recursos turísticos.
1. Aztertutako turismo baliabide kopurua.	150	150	1. N. de recursos turísticos analizados.
2. Izar eta A baliabide kopurua.	20	20	2. N. de recursos Estrella y A.
3. Izar eta A baliabideek sare sozialetan daukaten iruzkin (ikusgaitasun) positiboaren igoera (%).	5	5	3. Incremento del N. de comentarios (visibilidad) positivo de los recursos Estrella y A en redes sociales (%).
2.3. Produktua garatzea.			2.3. Desarrollo de Producto.
Gastronomia eta Ardoak.			Gastronomía y Vinos.
1. Proiektuaren kide diren mikro-turismogune kopurua.	25	26	1. N de micro-destinos adheridos al proyecto.
2. Euskadi Gastronomika Produktu-klubaren kide diren enpresa kopurua (EG).	960	850	2. N. de empresas asociadas al Club de Producto Euskadi Gastronomika (EG).
3. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%).	100	80	3. Plan de Acción Anual ejecutado (%).
4. Lankidetzeta-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-privatuak).	3	2	4. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas).
5. Urteko Ekintza Planaren arabera egindako kudeaketa eta sustapen ekimen kopurua.	25	23	5. N. de iniciativas bajo el plan de acción anual en gestión y promoción.
6. Adierazleen batez besteko nota, azpisektoreen arabera.	> 5	6	6. Nota media de indicadores EG por subsectores.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
7. EGko enpresen, entitateen eta turisten gogobetetze maila. • Touring. 1. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%). 2. Lankidetzaz-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-privatuak). 3. Urteko Ekintza Planaren arabera egindako kudeaketa eta sustapen ekimen kopurua. 4. Proiektuaren kide diren mikro-turismogune kopurua. • Euskal Kostaldea. 1. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%). • Euskal kostaldeko turismo-sektorearen beharretaz arduratzea. 1. Sektorearen gogobetetzea planaren kudeaketarekiko (% pozik). • Kudeaketa sistemaren bitartez sektorearekin harremana indartzea. 1. Finkatutako mahai kopurua. • Plana eta bere ekimenen garapenean enpresa-sarearen parte hartzea sustatzea. 1. Parte hartzen/elkarri eragiten ari diren enpresari kopurua. • Turismogunea eragina daukaten foro eta erakundeekiko erreferente bihurtzea eta sendotzea. 1. Erakundeekin hartu-emana eta foroetan parte hartzea. • Turismogunearen hobekuntza bultzatzea, eskudun diren erakundeen bitartez. 1. Turismogunearen hobekuntza bultzatzeko ekintza kopurua. • Turismogunearentzat ezagumen sistema bat erraztea (bilketa, analisia eta hedapena). 1. Euskal Kostaldeari buruzko informazio bilketa, analisi eta hedapenerako ekintza kopurua. • Eskararekin bat datozen Kosta-produktuen eta kostaldean gauzatzen diren sustapena eta garapena.	> 5 100 3 25 20 58 80 4 120 5 1 11	7 80 2 22 18 70 70 4 100 4 1 10	7. Nivel de satisfacción de las empresas de EG, entes y del turista. • Touring. 1. Ejecución del Plan de Acción Anual (%). 2. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas). 3. N. de acciones bajo el plan de acción anual en gestión y promoción. 4. N. de micro-destinos que hayan participado en el proyecto. • Costa Vasca. 1. Ejecución del Plan de Acción Anual (%). • Atender a las necesidades del sector turístico de la costa vasca. 1. Satisfacción del sector con la gestión del plan (% satisfecho). • Consolidar la interlocución con el sector a través del sistema de gestión. 1. N. Mesas consolidadas. • Promover la participación del tejido empresarial en el desarrollo del plan y sus acciones. 1. Número de empresarios participando/interactuando. • Fortalecer la presencia y referencialidad del destino en foros y ante instituciones implicadas. 1. Interlocuciones con instituciones y participación en foros. • Impulsar, mediante la implicación de organismos competentes, la mejora del destino. 1. Número de acciones para promover la mejora del destino. • Propiciar un sistema de conocimiento del destino (captación, análisis y transmisión). 1. Número de acciones de captación, análisis y transmisión de información específica de costa vasca. • Promover y desarrollar productos turísticos de y en la costa acordes a la demanda.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Garatzen zein finkatuta dauden kost- eta eremu horretan gauzatzen diren produktu kopurua.	3	3	1. Número de productos de o integrados en costa en desarrollo o consolidados.
• Eskaintzaren sustapen eta merkaturatzea errazteko ekintzak burutzea.			• Desarrollar acciones promocionales y de impulso de la comercialización de la oferta.
1. Turismogunea eta produktuak sustatzeko eta merkaturatzeko ekintzak.	7	10	1. Acciones encaminadas a la promoción o comercialización de destino y productos.
• Kultura (Donejakue Bidea/Ignaziotar Bidea).			• CULTURA (Camino de Santiago / Camino Ignaciano).
1. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%).	100	70	1. Ejecución del Plan de Acción Anual (%).
2. Lankidetz-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-pribatuak).	2	2	2. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas).
3. Urteko Ekintza Planaren arabera egindako kudeaketa eta sustapen ekimen kopurua.	7	7	3. N. de acciones bajo el plan de acción anual en gestión y promoción.
4. Proiektuaren kide diren enpresa kopurua.	0	0	4. N. de empresas participando en el proyecto.
• Natura.			• Naturaleza.
1. Urtero Natur Parkeetara / Erreserba/ Geoparkera doazen bisitari kopurua.	5.000	4.000	1. N. de visitantes que acuden a los parques naturales/reserva/Geoparkea anualmente.
2. Lankidetz-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-pribatuak).	2	3	2. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas).
3. Urteko Ekintza Planaren arabera egindako kudeaketa eta sustapen ekimen kopurua.	8	5	3. N. de acciones bajo el plan de acción anual en gestión y promoción.
4. Ekoturismoa edo Turismo Aktiboari lotutako produktuak garatzen dituzten enpresa kopurua.	15	12	4. N. de empresas que desarrollan productos turísticos vinculados al ecoturismo o el turismo activo.
• Familia-Turismoa.			• Turismo Familiar.
1. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%).	100	70	1. Ejecución del Plan de Acción Anual (%).
2. Lankidetz-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-pribatuak).	0	1	2. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas).
3. Urteko Ekintza Planaren arabera egindako kudeaketa eta sustapen ekimen kopurua.	5	4	3. N. de acciones bajo el plan de acción anual en gestión y promoción.
4. Proiektuaren kide diren enpresa kopurua.	183	150	4. N. de empresas que hayan participado en el proyecto.
5. Familia-turismoko enpresen, entitateen eta turisten gogobetetze maila.	> 5	7	5. Nivel de satisfacción de las empresas de Turismo Familiar, entes y del turista.
• Esperientzia Programa.			• Programa Experiencial.
1. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%).	100	70	1. Ejecución del Plan de Acción Anual (%).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Lankidetzeta-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-pribatuak). 3. Urteko Ekintza Planaren arabera egindako kudeaketa eta sustapen ekimen kopurua. 4. Proiektuaren kide diren enpresa kopurua. 5. Esperientzia ofizialek ebaluaketa sistemaren araberrako batez besteko balorazioa (gehienez 100 puntu). 6. Familia-turismoko enpresen, entitateen eta turisten gogobetetze maila. 2.4. Euskadiren tokia indartzea negozio-turismorako helmuga garrantzitsu bezala (MICE). 1. Urteko Ekintza Planaren gauzatzea (%). 2. Basquetour-en webguneko MICE sailak izandako bisitari bakar kopurua. 3. MICE sailetik laguntza jaso duten ekitaldi/kongresu kopurua. 4. MICE jardunaldi-prestakuntza ekintzetan parte hartzen duten enpresa kopurua. 5. MICE sustapen bereiztuan parte hartzen duten enpresen gogobetetze maila. 6. MICE sustapen bereiztuan parte hartzen duten enpresa kopurua. 7. Sustapen ekintza bereiztuetan parte hartzen duten enpresen gogobetetze maila. 8. Basquetour-ek MICE eskaintzak aurkeztu dituen errekurtso (azpiegitura) kopurua 2.5. Leialtasunaren estrategia. 1. Lagun, ezagun edo familiak gomendatuta datozen turista kopurua (%). 2. Turismogunea gomendatzea: Bai, zalantzarik gabe (%). 3. Itxarondakoa betetzea (gogobetetze maila): itxarondakoa gainditu da. (%).	1 5 70 68 > 5 90 2.500 20 100 >6 40 >6 200 69 88 57	2 5 50 60 7 70 2.000 15 80 7 30 7 150 70 85 50	2. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas). 3. N. de acciones bajo el plan de acción anual en gestión y promoción. 4. N. de empresas que hayan participado en el proyecto. 5. Nota media sistema de evaluación de las experiencias oficiales (Max. 100 pts.). 6. Nivel de satisfacción de las empresas de Turismo Familiar, entes y del turista. 2.4. Desarrollar la posición de Euskadi como destino relevante para el turismo de negocio. (MICE). 1. Ejecución del Plan de Acción Anual (%). 2. N. de visitas únicas al apartado MICE de la web de Basquetour. 3. N. de eventos/congresos apoyados desde el área MICE. 4. N. de profesionales involucradas en la formación-jornadas específicas MICE. 5. Grado de satisfacción de las empresas involucradas en la formación-jornadas específicas MICE (Nota media). 6. N. de empresas involucradas en la promoción específica MICE. 7. Grado de satisfacción de las empresas involucradas en las acciones promocionales específicas. 8. N. recursos turísticos MICE (infraestructuras) que Basquetour presenta en su oferta MICE. 2.5. Estrategia de Fidelización. 1. Número de turistas que vienen recomendados por amigos, conocidos y familiares (%). 2. Recomendación del destino: sí, con seguridad (%). 3. Cumplimiento de las expectativas (nivel de satisfacción): ha superado las expectativas (%).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
4. Errepikatzen dutenen kopurua igotzea. Aurretik bisitatu gintuzten turista kopurua (%).	47	30	4. Incremento del volumen de repetición. Número de turistas que nos habían visitado anteriormente (%).
5. Turista datu base bat eratzea. Kontaktu kopurua.	6.000	5.500	5. Disponer de una BBDD de turistas. Número de contactos.
6. CRMaren bitartez egindako kanpaina kopurua.	0	1	6. N. de campañas a través del CRM.
7. Lankidetzatza-estrategia kopurua (publikoak edo publiko-privatuak).	1	1	7. N. de alianzas estratégicas (públicas o público-privadas).
2.6. Sustapen- edo ikerketa-estrategia zehatzak merkatu-zoko jakinetan.			2.6. Estrategias concretas de promoción o estudios en nichos de mercado determinados.
1. Gauzatzen ari diren merkatu-zokoak.	3	3	1. N. de nichos en ejecución.
2.7. Merkaturatzeari sostengua emateko estrategiak sektore pribatuari.			2.7. Estrategias de apoyo en comercialización al sector privado.
1. Esperientzia-programan aurkeztutako produktu berrien kopurua.	3	3	1. N. de productos nuevos presentados en el programa experiencial.
2. DMCek kudeatuta esperientzia-programan dauden produktu kopurua.	5	3	2. N. de productos gestionados por DMCs en el programa experiencial.
2.8. Harremanak ezartzea nazioarteko agentzia emaileekin.			2.8. Establecer vínculos con agencias emisoras internacionales.
1. Nazioarteko agentzia emaileekin egindako akordio kopurua.	2	3	1. N. de acuerdos cerrados con touroperadores internacionales.
2. Alojamen duekin egindako hitzarmen kopurua.	15	16	2. N. de contratos cerrados con alojamientos.
3. Merkatal-bisiten bitartez kontaktuan izandako agente kopurua.	0	2	3. N. de agentes visitados a través de las visitas comerciales.
2.9. Bidaiarientzako konexioak hobetzea nazioarteko merkatuetan.			2.9. Mejora de conexiones para viajeros y viajeras en mercados internacionales.
1. Aire-lineekin izandako batzar kopurua.	40	30	1. N. de reuniones mantenidas con aerolíneas.
2.10. Euskadiko bizipenak eta produktuak saltzea.			2.10. Venta de vivencias y productos en Euskadi.
1. Merkaturatzeko webgunean bisitari bakarren kopuruaren igoera aurreko urtearekiko (%).	10	20	1. Incremento del volumen de usuarios únicos en la web de comercialización con respecto al año anterior (%).
2. Fakturazio zenbatekoaren igoera aurreko urtearekiko (%).	2	10	2. Incremento del volumen de facturación con respecto al año anterior (%).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. ESTRATEGIA: MARKA ETA KOMUNIKAZIOA			3. ESTRATEGIA: MARCA Y COMUNICACIÓN
3.1. Nazioarteko bidaiaria eta Estatuko bidaiaria erakartzeko komunikazio-ekintzak.			3.1. Acciones de comunicación para atraer al viajero o viajera internacional al viajero o viajera estatal.
1. Work-shop desberdinen antolaketa euskal enpresariekin.	0	4	1. Organización de work-shops con empresariado vasco.
2. Azoka oso berezietan parte hartzea.	22	21	2. Participación muy selectiva en ferias.
3. Hedabide Planaren burutzapena (%).	100	100	3. Ejecución del Plan de Medios (%).
3.2. Espezializatutako prentsara, bloggeretara, gidetara, etab. zuzendutako komunikazio-ekintzak.			3.2. Acciones de comunicación dirigidas a prensa especializada, bloggers, guías...
1. Press Trip eta familiarizazio bidaiak destinoan.	34	44	1. Viajes de prensa y familiarización en el destino.
3.3. Komunikazio-tresnak.			3.3. Herramientas de comunicación.
1. Euskarrien eguneratzea eta sormena (liburuxkak, bideoak, ...).	5	4	1. Actualización y creación de soportes (folletos, vídeos...).
2. Sektorearen DD.BB. kudeatzea. kontaktu kopurua.	1.900	1800	2. Gestionar la BB.DD. al trade. N. de contactos.
4. ESTRATEGIA: ENPRESAK INDARTZEA			4. ESTRATEGIA: FORTALECIMIENTO EMPRESARIAL
4.1. Nazioarteko errekonozimenduetan oinarritutako kudeaketa-sistemak ezar daitezen sustatzea, eta horiek sistema integral bilakatzea (kalitatea, irisgarritasuna/ingurumen-kudeaketa) eta sektore osora zabaltzea.			4.1. Impulso a la implantación de sistemas de gestión basados en reconocimientos internacionales, evolución de los mismos hacia sistemas integrales (Calidad, Accesibilidad, Sostenibilidad/Gestión Ambiental) y extensión al sector.
• SCTE Destinos (SICTED) proiektua.			• Proyecto SCTE Destinos (SICTED).
1. Beste Autonomi Erkidegoekiko posizioa (zenb. absolututan).	3	7	1. Posicionamiento respecto al resto de Comunidades Autónomas (n. absoluto).
2. SICTED proiektuan parte hartzen duten turismogune kopurua.	28	27	2. N. destinos participantes en el proyecto SICTED.
3. SICTED ziurtagiria daukaten enpresa kopurua.	680	700	3. N. empresas distinguidas en el proyecto SICTED.
4. SICTED programan bajaran emandako enpresa kopurua.	57	50	4. N. de bajas de empresas en el proyecto SICTED.
• SCTE Sectores (Q Kalitate Turistikoa) proiektua.			• Proyecto SCTE Sectores (Q Calidad Turística).
1. Beste Autonomi Erkidegoekiko posizioa (zenb. absolututan).	4	4	1. Posicionamiento respecto al resto de Comunidades Autónomas (n. absoluto).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Parte hartzen den sektore kopurua.	10	10	2. N. de Sectores en los que se participa.
3. "Q" ziurtagiria daukaten enpresa kopurua.	150	180	3. N. de empresas certificadas con "Q".
4. "Q" ziurtagiria daukaten artean baja kopurua/urtero.	3	10	4. N. de bajas/año de empresas certificadas con "Q".
• Bikaintasun Proiektua (EFQM).			• Proyecto Excelencia (EFQM).
1. Onartutako euskal enpresa kopurua.	0	10	1. N. de reconocimientos concedidos a empresas vascas.
2. Bikaintasun Diploma daukaten enpresa kopurua.	0	12	2. N. empresas con Diploma de excelencia.
3. Bajan emandako enpresa kopurua.	0	5	3. N. de bajas de empresas.
• ICTE Delegazioaren kudeaketa.			• Gestionar la Delegación ICTE.
1. Jarraipena egiten zaien CCS Municipales kopurua.	77	50	1. N. de expedientes CCS Municipales a los que se hace seguimiento.
2. Parte hartzen den CTN kopurua.	9	9	2. N. de CTN en los que se participa.
• Iraunkortasunaren kultura turismo-sektorean zabaltzea, ingurumen-kudeaketa ezartzearen eta aitortzearen alde lan eginez eta enpresetako kudeaketa-sistemetan integratuz.			• Extender la cultura de la sostenibilidad al sector turístico, avanzando en la implantación y reconocimiento a la gestión ambiental, e integrándolo en los sistemas de gestión de las empresas.
1. Jasangarritasun ziurtagiria daukaten enpresa kopurua.	80	80	1. N. de empresas con reconocimientos de sostenibilidad.
2. Jasangarritasun ziurtagiria daukaten turismogune kopurua.	2	2	2. N. de destinos certificados con reconocimientos de sostenibilidad.
3. Parte hartzen diren Europear Turismo Jasangarri Sare kopurua.	2	2	3. N. de redes europeas en turismo sostenible en las que se participa.
4. Jasangarritasuna sustatzeko antolatu edo babesa eman zaien proiektu/ekintza kopurua.	1	4	4. N. de proyectos/acciones para el fomento de la sostenibilidad en los que se ha participado/apoyado.
4.2. Turismo-sektoreko enpresen garapenarekin eta lehiakortasunarekin konprometitutako prestakuntza-proposamena garatzea.			4.2. Desarrollo de una propuesta formativa comprometida con el desarrollo y la competitividad de las empresas del sector turístico.
• Sektore turistikoaren profesionalizazioa sustatzeko ekintzak antolatzea.			• Promover acciones para la profesionalización del sector turístico.
1. Prestakuntzetan parte hartutako enpresa kopurua.	1016	500	1. N. de empresas turísticas formadas.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	EGINDAKOA REALIZADO	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. AGENTE TURISTIKOEN ARTEKO ELKARLANAREN HOBEKUNTZA Sareko lana eta sektoreko aliantzak sustatzea turismo kooperaziorako herri eta eskualde mailako erakundeen inguruan, Basquetour bideratzaile eta eroale izanda. Lankidetzak proiektuetan parte hartzea. 1. Estatu/Nazioarte mailako erakundeekin proiektu/ezagutza hartu-eman saio kopurua.	0	2	5. MEJORA DE LA COLABORACIÓN ENTRE LOS AGENTES TURÍSTICOS Fomento del trabajo en red y alianzas entre las empresas del sector en torno a los Entes de Cooperación Turísticas de ámbito local y comarcal, con Basquetour como agente facilitador y coordinador. Participación en proyectos de colaboración. 1. N. proyectos/sesiones de intercambio de conocimiento con instituciones nacionales/internacionales.